

# Official Journal

## of the European Union

L 31



English edition

Legislation

Volume 54

5 February 2011

Contents

II *Non-legislative acts*

## REGULATIONS

- ★ **Council Regulation (EU) No 101/2011 of 4 February 2011 concerning restrictive measures directed against certain persons, entities and bodies in view of the situation in Tunisia** ..... 1
- ★ **Commission Regulation (EU) No 102/2011 of 4 February 2011 amending Regulation (EU) No 1089/2010 implementing Directive 2007/2/EC of the European Parliament and of the Council as regards interoperability of spatial data sets and services** ..... 13
- Commission Regulation (EU) No 103/2011 of 4 February 2011 establishing the standard import values for determining the entry price of certain fruit and vegetables ..... 35
- Commission Regulation (EU) No 104/2011 of 4 February 2011 amending the representative prices and additional import duties for certain products in the sugar sector fixed by Regulation (EU) No 867/2010 for the 2010/11 marketing year ..... 37
- Commission Regulation (EU) No 105/2011 of 4 February 2011 fixing the allocation coefficient to be applied to applications for import licences for olive oil lodged from 31 January to 1 February 2011 under the Tunisian tariff quota and suspending the issue of import licences for the month of February 2011 ..... 39

Price: EUR 4

(Continued overleaf)

EN

Acts whose titles are printed in light type are those relating to day-to-day management of agricultural matters, and are generally valid for a limited period.

The titles of all other acts are printed in bold type and preceded by an asterisk.

DECISIONS

|  |    |
|--|----|
| ★ Council Implementing Decision 2011/79/CFSP of 4 February 2011 implementing Decision 2011/72/CFSP concerning restrictive measures directed against certain persons and entities in view of the situation in Tunisia .....   | 40 |
| 2011/80/EU:  |    |
| ★ Commission Decision of 4 February 2011 authorising the placing on the market of a fish ( <i>Sardinops sagax</i> ) peptide product as a novel food ingredient under Regulation (EC) No 258/97 of the European Parliament and of the Council (notified under document C(2011) 522) .....                               | 48 |
| 2011/81/EU:  |    |
| ★ Commission Decision of 4 February 2011 amending Decisions 2002/741/EC, 2002/747/EC, 2003/31/EC, 2003/200/EC, 2005/341/EC and 2005/343/EC in order to prolong the validity of the ecological criteria for the award of the EU Ecolabel to certain products (notified under document C(2011) 523) <sup>(1)</sup> ..... | 50 |



---

<sup>(1)</sup> Text with EEA relevance

## II

*(Non-legislative acts)*

## REGULATIONS

## COUNCIL REGULATION (EU) No 101/2011

of 4 February 2011

**concerning restrictive measures directed against certain persons, entities and bodies in view of the situation in Tunisia**

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN UNION,

Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union, and in particular Article 215(2) thereof,

Having regard to Council Decision 2011/72/CFSP of 31 January 2011 concerning restrictive measures directed against certain persons and entities in view of the situation in Tunisia <sup>(1)</sup>,

Having regard to the joint proposal from the High Representative of the Union for Foreign Affairs and Security Policy and the Commission,

Whereas:

- (1) Decision 2011/72/CFSP provides for the freezing of funds and economic resources belonging to, owned, held or controlled by certain persons responsible for the misappropriation of Tunisian State funds, and persons associated with them, who are thus depriving the Tunisian people of the benefits of the sustainable development of their economy and society and undermining the development of democracy in the country. Those natural or legal persons, entities and bodies are listed in the Annex to the Decision.
- (2) Those measures fall within the scope of the Treaty on the Functioning of the European Union and regulatory action at the level of the Union is therefore necessary in order to implement them, in particular with a view to ensuring their uniform application by economic operators in all Member States.
- (3) This Regulation respects the fundamental rights and observes the principles recognised in particular by the Charter of Fundamental Rights of the European Union

and notably the right to an effective remedy and to a fair trial and the right to the protection of personal data. This Regulation should be applied in accordance with those rights.

- (4) The power to amend the list in Annex I to this Regulation should be exercised by the Council, in view of the specific threat to international peace and security posed by the situation in Tunisia, and to ensure consistency with the process for amending and reviewing the Annex to Decision 2011/72/CFSP.
- (5) The procedure for amending the lists in Annex I to this Regulation should include providing designated natural or legal persons, entities or bodies with the grounds for the listing, so as to give them an opportunity to submit observations. Where observations are submitted, or substantial new evidence is presented, the Council should review its decision in light of those observations and inform the person, entity or body concerned accordingly.
- (6) For the implementation of this Regulation, and in order to create maximum legal certainty within the Union, the names and other relevant data concerning natural and legal persons, entities and bodies whose funds and economic resources must be frozen in accordance with this Regulation, must be made public. Any processing of personal data should respect Regulation (EC) No 45/2001 of the European Parliament and of the Council of 18 December 2000 on the protection of individuals with regard to the processing of personal data by the Community institutions and bodies and on the free movement of such data <sup>(2)</sup> and Directive 95/46/EC of the European Parliament and of the Council of 24 October 1995 on the protection of individuals with regard to the processing of personal data and on the free movement of such data <sup>(3)</sup>.

<sup>(1)</sup> OJ L 28, 2.2.2011, p. 62.<sup>(2)</sup> OJ L 8, 12.1.2001, p. 1.<sup>(3)</sup> OJ L 281, 23.11.1995, p. 31.

- (7) In order to ensure that the measures provided for in this Regulation are effective, it should enter into force immediately upon its publication,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

#### Article 1

For the purposes of this Regulation, the following definitions shall apply:

- (a) 'funds' means financial assets and benefits of every kind, including but not limited to:
- (i) cash, cheques, claims on money, drafts, money orders and other payment instruments;
  - (ii) deposits with financial institutions or other entities, balances on accounts, debts and debt obligations;
  - (iii) publicly- and privately-traded securities and debt instruments, including stocks and shares, certificates representing securities, bonds, notes, warrants, debentures and derivatives contracts;
  - (iv) interest, dividends or other income on or value accruing from or generated by assets;
  - (v) credit, right of set-off, guarantees, performance bonds or other financial commitments;
  - (vi) letters of credit, bills of lading and bills of sale;
  - (vii) documents evidencing an interest in funds or financial resources;
- (b) 'freezing of funds' means preventing any move, transfer, alteration, use of, access to, or dealing with funds in any way that would result in any change in their volume, amount, location, ownership, possession, character, destination or other change that would enable the funds to be used, including portfolio management;
- (c) 'economic resources' means assets of every kind, whether tangible or intangible, movable or immovable, which are not funds but may be used to obtain funds, goods or services;
- (d) 'freezing of economic resources' means preventing their use to obtain funds, goods or services in any way, including, but not limited to, by selling, hiring or mortgaging them;
- (e) 'territory of the Union' means the territories of the Member States to which the Treaty is applicable, under the conditions laid down in the Treaty, including their airspace.

#### Article 2

1. All funds and economic resources belonging to, owned, held or controlled by the natural or legal persons, entities and bodies who, in accordance with Article 1(1) of Decision 2011/72/CFSP, have been identified by the Council as being responsible for the misappropriation of Tunisian State funds, and natural or legal persons, entities and bodies associated with them, as listed in Annex I shall be frozen.

2. No funds or economic resources shall be made available, directly or indirectly, to or for the benefit of the natural or legal persons, entities or bodies listed in Annex I.

3. The participation, knowingly and intentionally, in activities the object or effect of which is, directly or indirectly, to circumvent the measures referred to in paragraphs 1 and 2 shall be prohibited.

#### Article 3

1. Annex I shall include the grounds for the listing of listed persons, entities and bodies.

2. Annex I shall also include, where available, information necessary to identify the natural or legal persons, entities and bodies concerned. With regard to natural persons, such information may include names including aliases, date and place of birth, nationality, passport and ID card numbers, gender, address, if known, and function or profession. With regard to legal persons, entities and bodies, such information may include names, place and date of registration, registration number and place of business.

#### Article 4

1. By way of derogation from Article 2, the competent authorities in the Member States, as listed in Annex II, may authorise the release of certain frozen funds or economic resources, or the making available of certain funds or economic resources, under such conditions as they deem appropriate, after having determined that the funds or economic resources are:

- (a) necessary to satisfy the basic needs of persons listed in Annex I, and their dependent family members, including payments for foodstuffs, rent or mortgage, medicines and medical treatment, taxes, insurance premiums, and public utility charges;
- (b) intended exclusively for the payment of reasonable professional fees or the reimbursement of incurred expenses associated with the provision of legal services;

- (c) intended exclusively for the payment of fees or service charges for routine holding or maintenance of frozen funds or economic resources; or
- (d) necessary for extraordinary expenses, provided in this case that the Member State has notified the grounds on which it considers that a specific authorisation should be granted to all other Member States and to the Commission at least 2 weeks prior to authorisation.

2. The relevant Member State shall inform the other Member States and the Commission of any authorisation granted under paragraph 1.

#### Article 5

1. By way of derogation from Article 2, the competent authorities in the Member States as listed in Annex II may authorise the release of certain frozen funds or economic resources, if the following conditions are met:

- (a) the funds or economic resources in question are the subject of a judicial, administrative or arbitral lien established prior to the date on which the person, entity or body referred to in Article 2 was included in Annex I, or of a judicial, administrative or arbitral judgment rendered prior to that date;
- (b) the funds or economic resources in question will be used exclusively to satisfy claims secured by such a lien or recognised as valid in such a judgment, within the limits set by applicable laws and regulations governing the rights of persons having such claims;
- (c) the lien or judgment is not for the benefit of a person, entity or body listed in Annex I; and
- (d) recognising the lien or judgment is not contrary to public policy in the Member State concerned.

2. The relevant Member State shall inform the other Member States and the Commission of any authorisation granted under paragraph 1.

#### Article 6

1. Article 2(2) shall not apply to the addition to frozen accounts of:

- (a) interest or other earnings on those accounts; or
- (b) payments due under contracts, agreements or obligations that were concluded or arose before the date on which the natural or legal person, entity or body referred to in Article 2 has been included in Annex I,

provided that any such interest, other earnings and payments are frozen in accordance with Article 2(1).

2. Article 2(2) shall not prevent financial or credit institutions in the Union from crediting frozen accounts where they receive funds transferred to the account of a listed natural or legal person, entity or body, provided that any additions to such accounts will also be frozen. The financial or credit institution shall inform the relevant competent authority about any such transaction without delay.

#### Article 7

By way of derogation from Article 2 and provided that a payment by a person, entity or body listed in Annex I is due under a contract or agreement that was concluded by, or an obligation that arose for the person, entity or body concerned, before the date on which that person, entity or body had been designated, the competent authorities of the Member States, as indicated on the websites listed in Annex II, may authorise, under such conditions as they deem appropriate, the release of certain frozen funds or economic resources, if the following conditions are met:

- (a) the competent authority concerned has determined that:
  - (i) the funds or economic resources shall be used for a payment by a person, entity or body listed in Annex I;
  - (ii) the payment is not in breach of Article 2(2);
- (b) the Member State concerned has, at least 2 weeks prior to the grant of the authorisation, notified the other Member States and the Commission of that determination and its intention to grant an authorisation.

#### Article 8

1. The freezing of funds and economic resources or the refusal to make funds or economic resources available, carried out in good faith on the basis that such action is in accordance with this Regulation, shall not give rise to liability of any kind on the part of the natural or legal person or entity or body implementing it, or its directors or employees, unless it is proved that the funds and economic resources were frozen or withheld as a result of negligence.

2. The prohibition set out in Article 2(2) shall not give rise to any liability of any kind on the part of the natural and legal persons, entities and bodies who made funds or economic resources available if they did not know, and had no reasonable cause to suspect, that their actions would infringe the prohibition in question.

#### Article 9

1. Without prejudice to the applicable rules concerning reporting, confidentiality and professional secrecy, natural and legal persons, entities and bodies shall:

- (a) supply immediately any information which would facilitate compliance with this Regulation, such as accounts and amounts frozen in accordance with Article 2, to the competent authority in the Member State where they are resident or located, as indicated on the websites listed in Annex II, and shall transmit such information, either directly or through the Member States, to the Commission; and
- (b) cooperate with that competent authority in any verification of this information.
2. Any information provided or received in accordance with this Article shall be used only for the purposes for which it was provided or received.

#### Article 10

The Commission and Member States shall immediately inform each other of the measures taken under this Regulation and shall supply each other with any other relevant information at their disposal in connection with this Regulation, in particular information in respect of violation and enforcement problems and judgments handed down by national courts.

#### Article 11

The Commission shall be empowered to amend Annex II on the basis of information supplied by Member States.

#### Article 12

1. Where the Council decides to subject a natural or legal person, entity or body to the measures referred to in Article 2(1), it shall amend Annex I accordingly.
2. The Council shall communicate its decision, including the grounds for the listing, to the natural or legal person, entity or body referred to in paragraph 1, either directly, if the address is known, or through the publication of a notice, providing such natural or legal person, entity or body with an opportunity to present observations.
3. Where observations are submitted, or where substantial new evidence is presented, the Council shall review its decision and inform the natural or legal person, entity or body accordingly.

4. The list in Annex I shall be reviewed at regular intervals and at least every 12 months.

#### Article 13

1. Member States shall lay down the rules on penalties applicable to infringements of the provisions of this Regulation and shall take all measures necessary to ensure that they are implemented. The penalties provided for must be effective, proportionate and dissuasive.
2. Member States shall notify the Commission of those rules without delay after the entry into force of this Regulation and shall notify it of any subsequent amendment.

#### Article 14

Where there is, in this Regulation, a requirement to notify, inform or otherwise communicate with the Commission, the address and other contact details to be used for such communication shall be those indicated in Annex II.

#### Article 15

This Regulation shall apply:

- (a) within the territory of the Union, including its airspace;
- (b) on board any aircraft or any vessel under the jurisdiction of a Member State;
- (c) to any person inside or outside the territory of the Union who is a national of a Member State;
- (d) to any legal person, entity or body which is incorporated or constituted under the law of a Member State;
- (e) to any legal person, entity or body in respect of any business done in whole or in part within the Union.

#### Article 16

This Regulation shall enter into force on the day of its publication in the *Official Journal of the European Union*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 4 February 2011.

For the Council  
The President  
MARTONYI J.

## ANNEX I

## LIST OF NATURAL AND LEGAL PERSONS, ENTITIES OR BODIES REFERRED TO IN ARTICLE 2(1)

|    | Name   | Identifying information  | Grounds   |
|----|--|--|---|
| 1. | Zine El Abidine Ben Haj Hamda Ben Haj Hassen BEN ALI     | Ex-president of Tunisia, born in Hamman-Sousse 3 September 1936, son of Selma HASSEN, married to Leïla TRABELSI, holder of national identity card (NIC) No 00354671.   | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 2. | Leïla Bent Mohamed Ben Rhouma TRABELSI                   | Tunisian, born in Tunis 24 October 1956, daughter of Saida DHERIF, married to Zine El Abidine BEN ALI, holder of NIC No 00683530.  | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 3. | Moncef Ben Mohamed Ben Rhouma TRABELSI                   | Tunisian, born in Tunis 4 March 1944, son of Saida DHERIF, married to Yamina SOUIEI, managing director, residing at 11 rue de France - Radès Ben Arous, holder of NIC No 05000799.   | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 4. | Mohamed Ben Moncef Ben Mohamed TRABELSI                  | Tunisian, born in Sabha-Lybie 7 January 1980, son of Yamina SOUIEI, managing director, married to Inès LEJRI, residing at Résidence de l'Étoile du Nord - suite B- 7th floor - apt. No 25 - Centre urbain du nord - Cité El Khadra - Tunis, holder of NIC No 04524472. | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 5. | Fahd Mohamed Sakher Ben Moncef Ben Mohamed Hfaiez MATERI | Tunisian, born in Tunis 2 December 1981, son of Naïma BOUTIBA, married to Nesrine BEN ALI, holder of NIC No 04682068.  | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 6. | Nesrine Bent Zine El Abidine Ben Haj Hamda BEN ALI       | Tunisian, born in Tunis 16 January 1987, daughter of Leïla TRABELSI, married to Fahd Mohamed Sakher MATERI, holder of NIC No 00299177.   | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 7. | Halima Bent Zine El Abidine Ben Haj Hamda BEN ALI        | Tunisian, born in Tunis 17 July 1992, daughter of Leïla TRABELSI, residing at the Presidential Palace, holder of NIC No 09006300.  | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 8. | Belhassen Ben Mohamed Ben Rhouma TRABELSI                | Tunisian, born in Tunis 5 November 1962, son of Saida DHERIF, managing director, residing at 32 rue Hédi Karray - El Menzah - Tunis, holder of NIC No 00777029.  | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |

|     | Name   | Identifying information   | Grounds   |
|-----|--|---|---|
| 9.  | Mohamed Naceur Ben Mohamed Ben Rhouma TRABELSI       | Tunisian, born in Tunis 24 June 1948, son of Saida DHERIF, married to Nadia MAKNI, acting manager of an agricultural undertaking, residing at 20 rue El Achfat - Carthage - Tunis, holder of NIC No 00104253. | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 10. | Jalila Bent Mohamed Ben Rhouma TRABELSI              | Tunisian, born in Radès 19 February 1953, daughter of Saida DHERIF, married to Mohamed MAHJOUR, managing director, residing at 21 rue d'Aristote - Carthage Salammbô, holder of NIC No 00403106.              | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 11. | Mohamed Imed Ben Mohamed Naceur Ben Mohamed TRABELSI | Tunisian, born in Tunis 26 August 1974, son of Najia JERIDI, businessman, residing at 124 avenue Habib Bourguiba - Carthage residence, holder of NIC No 05417770.   | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 12. | Mohamed Adel Ben Mohamed Ben Rehouma TRABELSI        | Tunisian, born in Tunis 26 April 1950, son of Saida DHERIF, married to Souad BEN JEMIA, managing director, residing at 3 rue de la Colombe - Gammarth Supérieur, holder of NIC No 00178522.                   | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 13. | Mohamed Mourad Ben Mohamed Ben Rehouma TRABELSI      | Tunisian, born in Tunis 25 September 1955, son of Saida DHERIF, married to Hela BELHAJ, CEO, residing at 20 rue Ibn Chabat - Salammbô - Carthage -Tunis, holder of NIC No 05150331.                           | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 14. | Samira Bent Mohamed Ben Rhouma TRABELSI              | Tunisian, born 27 December 1958, daughter of Saida DHERIF, married to Mohamed Montassar MEHERZI, sales director, residing at 4 rue Taoufik El Hakim - La Marsa, holder of NIC No 00166569.                    | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 15. | Mohamed Montassar Ben Kbaier Ben Mohamed MEHERZI     | Tunisian, born in La Marsa 5 May 1959, son of Fatma SFAR, married to Samira TRABELSI, CEO, residing at 4 rue Taoufik El Hakim-La Marsa, holder of NIC No 00046988.  | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 16. | Nefissa Bent Mohamed Ben Rhouma TRABELSI             | Tunisian, born 1 February 1960, daughter of Saida DHERIF, married to Habib ZAKIR, residing at 4 rue de la Mouette - Gammarth Supérieur, holder of NIC No 00235016.  | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 17. | Habib Ben Kaddour Ben Mustapha BEN ZAKIR             | Tunisian, born 5 March 1957, son of Saida BEN ABDALLAH, married to Nefissa TRABELSI, property developer, residing at 4 rue Ennawras - Gammarth Supérieur, holder of NIC No 00547946.                          | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |

|     | Name  | Identifying information   | Grounds   |
|-----|---|---|---|
| 18. | Moez Ben Moncef Ben Mohamed TRABELSI              | Tunisian, born in Tunis 3 July 1973, son of Yamina SOUIEL, managing director, property developer, residing at apartment block Amine El Bouhaira-rue du Lac Turkana-Les Berges du Lac -Tunis, holder of NIC No 05411511. | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 19. | Lilia Bent Noureddine Ben Ahmed NACEF             | Tunisian, born in Tunis 25 June 1975, daughter of Mounira TRABELSI (sister of Leila TRABELSI), managing director, married to Mourad MEHDOUI, residing at 41 rue Garibaldi -Tunis, holder of NIC No 05417907.            | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 20. | Mourad Ben Hédi Ben Ali MEHDOUI                   | Tunisian, born in Tunis 3 May 1962, son of de Neila BARTAJI, married to Lilia NACEF, CEO, residing at 41 rue Garibaldi - Tunis, holder of NIC No 05189459.  | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 21. | Houssem Ben Mohamed Naceur Ben Mohamed TRABELSI   | Tunisian, born 18 September 1976, son of Najia JERIDI, CEO, residing at housing estate Erriadh.2-Gammarth - Tunis, holder of NIC No 05412560.   | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 22. | Bouthaina Bent Moncef Ben Mohamed TRABELSI        | Tunisian, born 4 December 1971, daughter of Yamina SOUIEL, managing director, residing at 2 rue El Farrouj - La Marsa, holder of NIC No 05418095.   | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 23. | Nabil Ben Abderrazek Ben Mohamed TRABELSI         | Tunisian, born 20 December 1965, son of Radhia MATHLOUTHI, married to Linda CHERNI, office worker at Tunisair, residing at 12 rue Taieb Mhiri-Le Kram - Tunis, holder of NIC No 00300638.                               | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 24. | Mehdi Ben Ridha Ben Mohamed BEN GAIED             | Tunisian, born 29 January 1988, son of de Kaouther Ferial HAMZA, CEO of Stafiem - Peugeot, residing at 4 rue Mohamed Makhlouf - El Manar.2-Tunis.   | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 25. | Mohamed Slim Ben Mohamed Hassen Ben Salah CHIBOUB | Tunisian, born 13 January 1959, son of Leila CHAIBI, married to Dorsaf BEN ALI, CEO, residing at rue du Jardin - Sidi Bousaid - Tunis, holder of NIC No 00400688.   | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 26. | Dorsaf Bent Zine El Abidine Ben Haj Hamda BEN ALI | Tunisian, born in Le Bardo 5 July 1965, daughter of Naïma EL KEFI, married to Mohamed Slim CHIBOUB, residing at 5 rue El Montazah - Sidi Bousaid - Tunis, holder of NIC No 00589759.                                    | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |

|     | Name   | Identifying information  | Grounds   |
|-----|--|--|---|
| 27. | Sirine Bent Zine El Abidine Ben Haj Hamda BEN ALI  | Tunisian, born in Le Bardo 21 August 1971, daughter of Naïma EL KEFI, married to Mohamed Marouene MABROUK, adviser at the Ministry of Foreign Affairs, holder of NIC No 05409131.                          | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 28. | Mohamed Marouen Ben Ali Ben Mohamed MABROUK        | Tunisian, born in Tunis 11 March 1972, son of Jaouida El BEJI, married to Sirine BEN ALI, CEO, residing at 8 rue du Commandant Béjaoui - Carthage - Tunis, holder of NIC No 04766495.                      | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 29. | Ghazoua Bent Zine El Abidine Ben Haj Hamda BEN ALI | Tunisian, born in Le Bardo 8 March 1963, daughter of Naïma EL KEFI, married to Slim ZARROUK, medical doctor, residing at 49 avenue Habib Bourguiba - Carthage, holder of NIC No 00589758.                  | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 30. | Slim Ben Mohamed Salah Ben Ahmed ZARROUK           | Tunisian, born in Tunis 13 August 1960, son of Maherzia GUEDIRA, married to Ghazoua BEN ALI, CEO, residing at 49 avenue Habib Bourguiba - Carthage, holder of NIC No 00642271.                             | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 31. | Farid Ben Haj Hamda Ben Haj Hassen BEN ALI         | Tunisian, born in Hammam-Sousse 22 November 1949, son of Selma HASSEN, press photographer in Germany, residing at 11 rue Sidi el Gharbi - Hammam - Sousse, holder of NIC No 02951793.                      | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 32. | Faouzi Ben Haj Hamda Ben Haj Hassen BEN ALI        | Tunisian, born in Hammam-Sousse 13 March 1947, married to Zohra BEN AMMAR, managing director, residing at rue El Moez - Hammam - Sousse, holder of NIC No 02800443.  | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 33. | Hayet Bent Haj Hamda Ben Haj Hassen BEN ALI        | Tunisian, born in Hammam-Sousse 16 May 1952, daughter of Selma HASSEN, married to Fathi REFAT, Tunisair representative, residing at 17 avenue de la République.- Hammam-Sousse, holder of NIC No 02914657. | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 34. | Najet Bent Haj Hamda Ben Raj Hassen BEN ALI        | Tunisian, born in Sousse 18 September 1956, daughter of Selma HASSEN, married to Sadok Habib MHIRI, company manager, residing at avenue de l'Imam Muslim- Khezama ouest-Sousse, holder of NIC No 02804872. | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 35. | Slaheddine Ben Haj Hamda Ben Haj Hassen BEN ALI    | Tunisian, born 28 October 1938, son of Selma HASSEN, retired, widower of Selma MANSOUR, residing at 255 cité El Bassatine - Monastir, holder of NIC No 02810614.   | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |

|     | Name  | Identifying information   | Grounds   |
|-----|---|---|---|
| 36. | Kaïs Ben Slaheddine Ben Haj Hamda BEN ALI       | Tunisian, born in Tunis 21 October 1969, son of Selma MANSOUR, married to Monia CHEDLI, managing director, residing at avenue Hédi Nouira - Monastir, holder of NIC No 04180053.                      | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 37. | Hamda Ben Slaheddine Ben Haj Hamda BEN ALI      | Tunisian, born in Monastir 29 April 1974, son of Selma MANSOUR, bachelor, company manager, residing at 83 Cap Marina - Monastir, holder of NIC No 04186963.   | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 38. | Najmeddine Ben Slaheddine Ben Haj Hamda BEN ALI | Tunisian, born in Monastir 12 October 1972, son of Selma MANSOUR, bachelor, commercial exporter and importer, residing at avenue Mohamed Salah Sayadi - Skanes - Monastir, holder of NIC No 04192479. | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 39. | Najet Bent Slaheddine Ben Haj Hamda BEN ALI     | Tunisian, born in Monastir 8 March 1980, daughter of Selma MANSOUR, married to Zied JAZIRI, company secretary, residing at rue Abu Dhar El Ghafari - Khezama est - Sousse, holder of NIC No 06810509. | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 40. | Douraid Ben Hamed Ben Taher BOUAOUINA           | Tunisian, born in Hammam - Sousse 8 October 1978, son of Hayet BEN ALI, company director, residing at 17 avenue de la République - Hammam-Sousse, holder of NIC No 05590835.                          | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 41. | Akrem Ben Hamed Ben Taher BOUAOUINA             | Tunisian, born in Hammam - Sousse 9 August 1977, son of Hayet BEN ALI, managing director, residing at 17 avenue de la République - Hammam - Sousse, holder of NIC No 05590836.                        | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 42. | Ghazoua Bent Hamed Ben Taher BOUAOUINA          | Tunisian, born in Monastir 30 August 1982, daughter of Hayet BEN ALI, married to Badreddine BENNOUR, residing at rue Ibn Maja - Khezama est - Sousse, holder of NIC No 08434380.                      | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 43. | Imed Ben Habib Ben Bouali LTAIEF                | Tunisian, born in Sousse 13 January 1970, son of Naïma BEN ALI, Tunisair department manager, residing at Résidence les Jardins, apt. 8C Block b - El Menzah 8 - l'Ariana, holder of NIC No 05514395.  | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 44. | Naoufel Ben Habib Ben Bouali LTAIEF             | Tunisian, born in Hammam - Sousse 22 October 1967, son of Naïma BEN ALI, special adviser at the Ministry of Transport, residing at 4 avenue Tahar SFAR - El Manar 2-Tunis, holder of NIC No 05504161. | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |

|     | Name  | Identifying information  | Grounds   |
|-----|---|--|---|
| 45. | Montassar Ben Habib Ben Bouali LTAIEF                 | Tunisian, born in Sousse 3 January 1973, son of Naïma BEN ALI, married to Lamia JEGHAM, managing director, residing at 13 Ennakhil housing estate - Kantaoui - Hammam - Sousse, holder of NIC No 05539378. | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 46. | Mehdi Ben Tijani Ben Haj Hamda Ben Haj Hassen BEN ALI | Tunisian, born in Paris 27 October 1966, son of Paulette HAZAT, company director, residing at Chouket El Arressa, Hammam-Sousse, holder of NIC No 05515496 (dual nationality).                             | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 47. | Slim Ben Tijani Ben Haj Hamda BEN ALI                 | Tunisian, born in Paris 16 April 1971, son of Paulette HAZAT, married to Amel SAID, managing director, residing at Chouket El Arressa, Hammam - Sousse, holder of NIC No 00297112.                         | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 48. | Sofiene Ben Habib Ben Haj Hamda BEN ALI               | Tunisian, born in Tunis 28 August 1974, son of Leila DEROUICHE, sales director, residing at 23 rue Ali Zlitni, El Manar 2-Tunis, holder of NIC No 04622472.  | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |

## ANNEX II

**LIST OF COMPETENT AUTHORITIES IN THE MEMBER STATES REFERRED TO IN ARTICLES 4(1) AND 5(1), ARTICLE 7 AND ARTICLE 9(1)(a) AND ADDRESS FOR NOTIFICATIONS TO THE EUROPEAN COMMISSION****A. Competent authorities in each Member State:**

BELGIUM

<http://www.diplomatie.be/eusanctions>

BULGARIA

<http://www.mfa.government.bg>

CZECH REPUBLIC

<http://www.mfcr.cz/mezinarodnisankce>

DENMARK

<http://www.um.dk/da/menu/Udenrigspolitik/FredSikkerhedOgInternationalRetsorden/Sanktioner/>

GERMANY

<http://www.bmwi.de/BMWi/Navigation/Aussenwirtschaft/Aussenwirtschaftsrecht/embargos.html>

ESTONIA

[http://www.vm.ee/est/kat\\_622/](http://www.vm.ee/est/kat_622/)

IRELAND

<http://www.dfa.ie/home/index.aspx?id=28519>

GREECE

<http://www.mfa.gr/www.mfa.gr/en-US/Policy/Multilateral+Diplomacy/Global+Issues/International+Sanctions/>

SPAIN

[http://www.maec.es/es/MenuPpal/Asuntos/Sanciones%20Internacionales/Paginas/Sanciones\\_%20Internacionales.aspx](http://www.maec.es/es/MenuPpal/Asuntos/Sanciones%20Internacionales/Paginas/Sanciones_%20Internacionales.aspx)

FRANCE

<http://www.diplomatie.gouv.fr/autorites-sanctions/>

ITALY

[http://www.esteri.it/MAE/IT/Politica\\_Europea/Deroghe.htm](http://www.esteri.it/MAE/IT/Politica_Europea/Deroghe.htm)

CYPRUS

<http://www.mfa.gov.cy/sanctions>

LATVIA

<http://www.mfa.gov.lv/en/security/4539>

LITHUANIA

<http://www.urm.lt>

LUXEMBOURG

<http://www.mae.lu/sanctions>

HUNGARY

[http://www.kulugyminiszterium.hu/kum/hu/bal/Kulpolitikank/nemzetkozi\\_szankciok/](http://www.kulugyminiszterium.hu/kum/hu/bal/Kulpolitikank/nemzetkozi_szankciok/)

MALTA

[http://www.doi.gov.mt/EN/bodies/boards/sanctions\\_monitoring.asp](http://www.doi.gov.mt/EN/bodies/boards/sanctions_monitoring.asp)

NETHERLANDS

<http://www.minbuza.nl/sancties>

AUSTRIA

[http://www.bmeia.gv.at/view.php3?f\\_id=12750&LNG=en&version=](http://www.bmeia.gv.at/view.php3?f_id=12750&LNG=en&version=)

POLAND

<http://www.msz.gov.pl>

PORTUGAL

<http://www.min-nestrangeiros.pt>

ROMANIA

<http://www.mae.ro/node/1548>

SLOVENIA

[http://www.mzz.gov.si/si/zunanja\\_politika/mednarodna\\_varnost/omejevalni\\_ukrepi/](http://www.mzz.gov.si/si/zunanja_politika/mednarodna_varnost/omejevalni_ukrepi/)

SLOVAKIA

<http://www.foreign.gov.sk>

FINLAND

<http://formin.finland.fi/kvyhteistyo/pakotteet>

SWEDEN

<http://www.ud.se/sanktioner>

UNITED KINGDOM

[www.fco.gov.uk/competentauthorities](http://www.fco.gov.uk/competentauthorities)

**B. Address for notifications to or other communication with the European Commission:**

European Commission  
Foreign Policy Instruments Service  
CHAR 12/106  
1049 Bruxelles/Brussel  
BELGIQUE/BELGIË

E-mail: [relex-sanctions@ec.europa.eu](mailto:relex-sanctions@ec.europa.eu)  
Tel. +32 22955585  
Fax +32 22990873

---

## COMMISSION REGULATION (EU) No 102/2011

of 4 February 2011

## amending Regulation (EU) No 1089/2010 implementing Directive 2007/2/EC of the European Parliament and of the Council as regards interoperability of spatial data sets and services

THE EUROPEAN COMMISSION,

Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union,

Having regard to Directive 2007/2/EC of the European Parliament and of the Council of 14 March 2007 establishing an Infrastructure for Spatial Information in the European Community (INSPIRE) <sup>(1)</sup>, and in particular Article 7(1) thereof,

Whereas:

(1) Commission Regulation (EU) No 1089/2010 of 23 November 2010 implementing Directive 2007/2/EC of the European Parliament and of the Council as regards interoperability of spatial data sets and services <sup>(2)</sup> sets out the technical arrangements for interoperability of spatial data sets, including the definition of code lists to be used for attributes and association roles of spatial object types and data types.

(2) Regulation (EU) No 1089/2010 requires attributes or association roles of spatial object types or data types that have a code list type to take values that are valid for the respective code list.

(3) These allowed values for the code lists defined in Regulation (EU) No 1089/2010 are required for the implementation of the requirements set out in that Regulation and should therefore be laid down in that Regulation as well.

(4) The development of the code list values included in this Regulation followed the same principles with regard to user requirements, reference material, relevant Union policies or activities, feasibility and proportionality in terms of the likely costs and benefits, stakeholder involvement and consultation and international standards, as were applied to the development of the other technical arrangements laid down in Commission Regulation (EU) No 1089/2010.

(5) Regulation (EU) No 1089/2010 should therefore be amended accordingly.

(6) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Committee established by Article 22 of Directive 2007/2/EC,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

## Article 1

Regulation (EU) No 1089/2010 is amended as follows:

1. Article 4 is amended as follows:

(a) paragraph 3 is replaced by the following:

‘3. The enumerations and code lists used in attributes or association roles of spatial object types or data types shall comply with the definitions and include the values set out in Annex II. The enumeration and code list values are language-neutral mnemonic codes for computers.’

(b) paragraph 4 is deleted.

2. Article 6 is amended as follows:

(a) paragraph 1(a) is replaced by the following:

‘(a) code lists that shall not be extended by Member States;’

(b) paragraph 3 is replaced by the following:

‘3. Attributes or association roles of spatial object types or data types whose type is a code list as defined in Article 6 (1)(a) may only take values from the lists specified for the code list.’

Attributes or association roles of spatial object types or data types whose type is a code list as defined in Article 6 (1)(b) may only take values that are valid according to the register in which the code list is managed.’

3. Annex I is amended as set out in Annex I to this Regulation.

4. Annex II is amended as set out in Annex II to this Regulation.

<sup>(1)</sup> OJ L 108, 25.4.2007, p. 1.

<sup>(2)</sup> OJ L 323, 8.12.2010, p. 11.

*Article 2***Entry into force**

This Regulation shall enter into force on the twentieth day following its publication in the *Official Journal of the European Union*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 4 February 2011.

*For the Commission*  
*The President*  
José Manuel BARROSO

---

## ANNEX I

Annex I to Regulation (EU) No 1089/2010 is amended as follows:

1. All occurrences of 'This code list shall be managed in a common code list register.' are replaced by 'This code list shall not be extended by Member States.'
2. In point 4.1, the following table is added:

**Allowed values for the code list ConditionOfFacilityValue**

| Value             | Definition  |
|-------------------|---|
| disused           | The facility is not used.   |
| functional        | The facility is functional.   |
| projected         | The facility is being designed. Construction has not yet started.   |
| underConstruction | The facility is under construction and not yet functional. This applies only to the initial construction of the facility and not to maintenance work. |

3. In point 4.2, the following paragraphs are added:

'This code list shall not be extended by Member States.

The allowed values for this code list are the two-letter country codes listed in the Interinstitutional style guide published by the Publications Office of the European Union.'

4. In point 5.3.1, the following table is added:

**Allowed values for the code list ConnectionTypeValue**

| Value                | Definition  |
|----------------------|---|
| crossBorderConnected | Connection between two network elements in different networks of the same type, but in adjacent areas. The referenced network elements represent the different, but spatially connected real-world phenomena.                                     |
| crossBorderIdentical | Connection between two network elements in different networks of the same type, but in adjacent areas. The referenced network elements represent the same real-world phenomena.   |
| intermodal           | Connection between two network elements in different transport networks that use a different transport mode. The connection represents a possibility for the transported media (people, goods, etc) to change from one transport mode to another. |

5. In point 5.3.2, the following table is added:

**Allowed values for the code list LinkDirectionValue**

| Value               | Definition                             |
|---------------------|--|
| bothDirections      | In both directions.                    |
| inDirection         | In direction of the link.              |
| inOppositeDirection | In the opposite direction of the link. |

## ANNEX II

Annex II to Regulation (EU) No 1089/2010 is amended as follows:

1. All occurrences of 'This code list shall be managed in a common code list register.' are replaced by 'This code list shall not be extended by Member States.'
2. In point 3.3.1, the following table is added:

**Allowed values for the code list GrammaticalGenderValue**

| Value     | Definition   |
|-----------|--|
| common    | 'Common' grammatical gender (the merging of 'masculine' and 'feminine'). |
| feminine  | Feminine grammatical gender.   |
| masculine | Masculine grammatical gender.  |
| neuter    | Neuter grammatical gender.   |

3. In point 3.3.2, the following table is added:

**Allowed values for the code list GrammaticalNumberValue**

| Value    | Definition                   |
|----------|------------------------------|
| dual     | Dual grammatical number.     |
| plural   | Plural grammatical number.   |
| singular | Singular grammatical number. |

4. In point 3.3.3, the following table is added:

**Allowed values for the code list NameStatusValue**

| Value        | Definition  |
|--------------|---|
| historical   | Historical name not in current use.   |
| official     | Name in current use and officially approved or established by legislation.  |
| other        | Current, but not official, nor approved name.   |
| standardised | Name in current use and accepted or recommended by a body assigned advisory function and/or power of decision in matters of toponymy. |

5. In point 3.3.4, the following table is added:

**Allowed values for the code list NamedPlaceTypeValue**

| Value              | Definition   |
|--------------------|--|
| administrativeUnit | Units of administration, dividing areas where Member States have and/or exercise jurisdictional rights, for local, regional and national governance, separated by administrative boundaries. |
| building           | Geographical location of buildings.  |
| hydrography        | Hydrographic elements, including marine areas and all other water bodies and items related to them, including river basins and sub-basins.   |
| landcover          | Physical and biological cover of the earth's surface including artificial surfaces, agricultural areas, forests, (semi-)natural areas, wetlands.   |
| landform           | Geomorphologic terrain feature.  |

| Value            | Definition  |
|------------------|---|
| other            | A spatial object not included in the other types of the code list.  |
| populatedPlace   | A place inhabited by people.  |
| protectedSite    | Area designated or managed within a framework of international, Community and Member States' legislation to achieve specific conservation objectives. |
| transportNetwork | Road, rail, air, water and cable transport networks and related infrastructure. Includes links between different networks.                            |

6. In point 3.3.5, the following table is added:

**Allowed values for the code list NativenessValue**

| Value   | Definition   |
|---------|--|
| endonym | Name for a geographical feature in an official or well-established language occurring in that area where the feature is situated.  |
| exonym  | Name used in a specific language for a geographical feature situated outside the area where that language is widely spoken, and differing in form from the respective endonym(s) in the area where the geographical feature is situated. |

7. In point 4.4.1, the following table is added:

**Allowed values for the code list AdministrativeHierarchyLevel**

| Value    | Definition  |
|----------|---|
| 1stOrder | Highest level in the national administrative hierarchy (country level). |
| 2ndOrder | 2 <sup>nd</sup> level in the national administrative hierarchy.         |
| 3rdOrder | 3 <sup>rd</sup> level in the national administrative hierarchy.         |
| 4thOrder | 4 <sup>th</sup> level in the national administrative hierarchy.         |
| 5thOrder | 5 <sup>th</sup> level in the national administrative hierarchy.         |
| 6thOrder | 6 <sup>th</sup> level in the national administrative hierarchy.         |

8. In point 5.4.1, the following table is added:

**Allowed values for the code list GeometryMethodValue**

| Value           | Definition   |
|-----------------|--|
| byAdministrator | Decided and recorded manually by the official body responsible for address allocation or by the dataset custodian. |
| byOtherParty    | Decided and recorded manually by another party.  |
| fromFeature     | Derived automatically from another INSPIRE spatial object which is related to the address or address component.    |

9. In point 5.4.2, the following table is added:

**Allowed values for the code list GeometrySpecificationValue**

| Value             | Definition  |
|-------------------|---|
| addressArea       | Position derived from the related address area.                     |
| adminUnit1stOrder | Position derived from the related administrative unit of 1st order. |
| adminUnit2ndOrder | Position derived from the related administrative unit of 2nd order. |

| Value              | Definition   |
|--------------------|--|
| adminUnit3rdOrder  | Position derived from the related administrative unit of 3rd order.  |
| adminUnit4thOrder  | Position derived from the related administrative unit of 4th order.  |
| adminUnit5thOrder  | Position derived from the related administrative unit of 5th order.  |
| adminUnit6thOrder  | Position derived from the related administrative unit of 6th order.  |
| building           | Position aims at identifying the related building.                   |
| entrance           | Position aims at identifying the entrance door or gate.              |
| parcel             | Position aims at identifying the related land parcel.                |
| postalDelivery     | Position aims at identifying a postal delivery point.                |
| postalDescriptor   | Position derived from the related postcode area.                     |
| segment            | Position derived from the related segment of a thoroughfare.         |
| thoroughfareAccess | Position aims at identifying the access point from the thoroughfare. |
| utilityService     | Position aims at identifying a point of utility service.             |

10. In point 5.4.3, the following table is added:

**Allowed values for the code list LocatorDesignatorTypeValue**

| Value                      | Definition  |
|----------------------------|---|
| addressIdentifierGeneral   | Address identifier composed by numbers and/or characters.   |
| addressNumber              | Address identifier composed only by numbers.  |
| addressNumber2ndExtension  | Second extension to the address number.   |
| addressNumberExtension     | Extension to the address number.  |
| buildingIdentifier         | Building identifier composed by numbers and/or characters.  |
| buildingIdentifierPrefix   | Prefix to the building number.  |
| cornerAddress1stIdentifier | Address identifier related to the primary thoroughfare name in a corner address.  |
| cornerAddress2ndIdentifier | Address identifier related to the secondary thoroughfare name in a corner address.  |
| entranceDoorIdentifier     | Identifier for an entrance door, entrance gate, or covered entranceway.   |
| floorIdentifier            | Identifier of a floor or level inside a building.   |
| kilometrePoint             | A mark on a road whose number identifies the existing distance between the origin point of the road and that mark, measured along the road. |
| postalDeliveryIdentifier   | Identifier of a postal delivery point.  |
| staircaseIdentifier        | Identifier for a staircase, normally inside a building.   |
| unitIdentifier             | Identifier of a door, dwelling, suite or room inside a building.  |

11. In point 5.4.4, the following table is added:

**Allowed values for the code list LocatorLevelValue**

| Value               | Definition  |
|---------------------|---|
| accessLevel         | The locator identifies a specific access to a plot of land, building or similar by use of an entrance number or similar identifier.                   |
| postalDeliveryPoint | The locator identifies a postal delivery point.   |
| siteLevel           | The locator identifies a specific plot of land, building or similar property by use of an address number, building number, building or property name. |
| unitLevel           | The locator identifies a specific part of a building.   |

12. In point 5.4.5, the following table is added:

**Allowed values for the code list LocatorNameTypeValue**

| Value              | Definition  |
|--------------------|---|
| buildingName       | Name of building or part of building.                                 |
| descriptiveLocator | Narrative, textual description of the location or addressable object. |
| roomName           | Identifier of a dwelling, suite or room inside a building.            |
| siteName           | Name of real estate, building complex or site.                        |

13. In point 5.4.6, the following table is added:

**Allowed values for the code list PartTypeValue**

| Value      | Definition   |
|------------|--|
| name       | The part of name constitutes the core or root of the thoroughfare name.  |
| namePrefix | The part of name is used to separate connecting words without sorting significance from the core of the thoroughfare name. |
| qualifier  | The part of name qualifies the thoroughfare name.  |
| type       | The part of name indicates the category or type of thoroughfare.   |

14. In point 5.4.7, the following table is added:

**Allowed values for the code list StatusValue**

| Value       | Definition  |
|-------------|---|
| alternative | An address or address component in common use but different from the master address or address component as determined by the official body responsible for address allocation or by the dataset custodian. |
| current     | Current and valid address or address component according to official body responsible for address allocation or deemed, by the dataset custodian, to be the most appropriate, commonly used address.        |

| Value    | Definition   |
|----------|--|
| proposed | An address or address component awaiting approval by the dataset custodian or official body responsible for address allocation.                              |
| reserved | An address or address component approved by the official body responsible for address allocation or by the dataset custodian, but yet to be implemented.     |
| retired  | An address or address component no longer in every day use or abolished by the official body responsible for address allocation or by the dataset custodian. |

15. In point 6.2.1, the following table is added:

**Allowed values for the code list CadastralZoningLevelValue**

| Value    | Definition  |
|----------|---|
| 1stOrder | Uppermost level (largest areas) in the hierarchy of cadastral zonings, equal or equivalent to municipalities. |
| 2ndOrder | Second level in the hierarchy of cadastral zonings.   |
| 3rdOrder | Third level in the hierarchy of cadastral zonings.  |

16. In point 7.1, the following paragraphs are added:

- “Area Navigation (RNAV)” means a method of navigation which permits aircraft operation on any desired flight path within the coverage of station-referenced navigation aids or within the limits of the capability of self-contained aids, or a combination of both,
- “TACAN Navigation” means a method of navigation which permits aircraft operation on any desired flight path within the coverage of station-referenced Tactical Air Navigation Beacon (TACAN) navigation aids.’

17. In point 7.3.3.1, the following table is added:

**Allowed values for the code list AccessRestrictionValue**

| Value                | Definition  |
|----------------------|---|
| forbiddenLegally     | Access to the transport element is forbidden by law.  |
| physicallyImpossible | Access to the transport element is physically impossible due to the presence of barriers or other physical obstacles. |
| private              | Access to the transport element is restricted because it is privately owned.  |
| publicAccess         | The transport element is open to public access.   |
| seasonal             | Access to the transport element depends on the season.  |
| toll                 | Access to the transport element is subject to toll.   |

18. In point 7.3.3.2, the following table is added:

**Allowed values for the code list RestrictionTypeValue**

| Value                   | Definition  |
|-------------------------|---|
| maximumDoubleAxleWeight | The maximum weight per double axle of a vehicle allowed at a transport element. |
| maximumDraught          | The maximum draught of a vehicle allowed on a transport element.                |
| maximumFlightLevel      | The maximum flight level allowed for a vehicle at a transport element.          |
| maximumHeight           | The maximum height of a vehicle which can pass under another object.            |
| maximumLength           | The maximum length of a vehicle allowed at a transport element.                 |

| Value                   | Definition  |
|-------------------------|---|
| maximumSingleAxleWeight | The maximum weight per single axle of a vehicle allowed at a transport element. |
| maximumTotalWeight      | The maximum total weight of a vehicle allowed at a transport element.           |
| maximumTripleAxleWeight | The maximum weight per triple axle of a vehicle allowed at a transport element. |
| maximumWidth            | The maximum width of a vehicle allowed on a transport element.                  |
| minimumFlightLevel      | The minimum flight level allowed for a vehicle at a transport element.          |

19. In point 7.4.2.1, the following table is added:

**Allowed values for the code list AerodromeCategoryValue**

| Value            | Definition  |
|------------------|---|
| domesticNational | Aerodrome serving domestic national air traffic services. |
| domesticRegional | Aerodrome serving domestic regional air traffic services. |
| international    | Aerodrome serving international air traffic services.     |

20. In point 7.4.2.2, the following table is added:

**Allowed values for the code list AerodromeTypeValue**

| Value             | Definition                            |
|-------------------|---------------------------------------|
| aerodromeHeliport | Aerodrome with heliport landing area. |
| aerodromeOnly     | Aerodrome only.                       |
| heliportOnly      | Heliport only.                        |
| landingSite       | Landing site.                         |

21. In point 7.4.2.3, the following table is added:

**Allowed values for the code list AirRouteLinkClassValue**

| Value        | Definition  |
|--------------|---|
| conventional | Conventional navigation route: An air route which does neither use Area Navigation nor TACAN navigation for air traffic services. |
| RNAV         | Area navigation route: An air route which uses Area Navigation (RNAV) for air traffic services.                                   |
| TACAN        | TACAN route: An air route which uses TACAN Navigation for air traffic services.   |

22. In point 7.4.2.4, the following table is added:

**Allowed values for the code list AirRouteTypeValue**

| Value | Definition   |
|-------|--|
| ATS   | ATS Route as described in ICAO Annex 11.               |
| NAT   | North Atlantic Track (part of Organized Track System). |

23. In point 7.4.2.5, the following table is added:

**Allowed values for the code list AirUseRestrictionValue**

| Value                | Definition  |
|----------------------|---|
| reservedForMilitary  | The air network object is exclusively for military use.               |
| temporalRestrictions | The temporal restrictions apply to the use of the air network object. |

24. In point 7.4.2.6, the following table is added:

**Allowed values for the code list AirspaceAreaTypeValue**

| Value | Definition   |
|-------|--|
| ATZ   | Airport Traffic Zone. Airspace of defined dimensions established around an airport for the protection of airport traffic.  |
| CTA   | Control area. A controlled airspace extending upwards from a specified limit above the earth.  |
| CTR   | Control zone. A controlled airspace extending upwards from the surface of the earth to a specified upper limit.  |
| D     | Danger area. Airspace of defined dimensions within which activities dangerous to the flight of aircraft may exist at specified times.  |
| FIR   | Flight information region. Airspace of defined dimensions within which flight information service and alerting service are provided. Might, for example, be used if service provided by more than one unit.        |
| P     | Prohibited area. Airspace of defined dimensions, above the land areas or territorial waters of a State, within which the flight of aircraft is prohibited.   |
| R     | Restricted area. Airspace of defined dimensions, above the land areas or territorial waters of a State, within which the flight of aircraft is restricted in accordance with certain specified conditions.         |
| TMA   | Terminal control area. Control area normally established at the confluence of ATS routes in the vicinity of one or more major aerodromes. Mainly used in Europe under the Flexible Use of Airspace concept.        |
| UIR   | Upper flight information region (UIR). An upper airspace of defined dimensions within which flight information service and alerting service are provided. Each state determines its definition for upper airspace. |

25. In point 7.4.2.7, the following table is added:

**Allowed values for the code list NavaidTypeValue**

| Value   | Definition                    |
|---------|-------------------------------|
| DME     | Distance Measuring Equipment. |
| ILS     | Instrument Landing System.    |
| ILS-DME | ILS with collocated DME.      |
| LOC     | Localizer.                    |
| LOC-DME | LOC and DME collocated.       |
| MKR     | Marker Beacon.                |
| MLS     | Microwave Landing System.     |
| MLS-DME | MLS with collocated DME.      |
| NDB     | Non-Directional Radio Beacon. |
| NDB-DME | NDB and DME collocated.       |

| Value   | Definition                                      |
|---------|---|
| NDB-MKR | Non-Directional Radio Beacon and Marker Beacon. |
| TACAN   | Tactical Air Navigation Beacon.                 |
| TLS     | Transponder Landing System.                     |
| VOR     | VHF Omnidirectional Radio Range.                |
| VOR-DME | VOR and DME collocated.                         |
| VORTAC  | VOR and TACAN collocated.                       |

26. In point 7.4.2.8, the following table is added:

**Allowed values for the code list PointRoleValue**

| Value     | Definition  |
|-----------|---|
| end       | Physical end of a runway direction.                             |
| mid       | The mid point of the runway.                                    |
| start     | Physical start of a runway direction.                           |
| threshold | The beginning of that portion of the runway usable for landing. |

27. In point 7.4.2.9, the following table is added:

**Allowed values for the code list RunwayTypeValue**

| Value  | Definition  |
|--------|---|
| FATO   | Final Approach and Take Off Area for helicopters. |
| runway | Runway for airplanes.                             |

28. In point 7.4.2.10, the following table is added:

**Allowed values for the code list SurfaceCompositionValue**

| Value    | Definition                           |
|----------|--------------------------------------|
| asphalt  | Surface made of an asphalt layer.    |
| concrete | Surface made of a concrete layer.    |
| grass    | Surface consisting of a grass layer. |

29. In point 7.5.2.1, the following table is added:

**Allowed values for the code list CablewayTypeValue**

| Value         | Definition   |
|---------------|--|
| cabinCableCar | A cableway transport whose vehicles consist of a suspended cabin for carrying groups of people and/or goods inside it from one location to another.  |
| chairLift     | A cableway transport whose vehicles consist of suspended chairs for carrying individuals or groups of people from one location to another via a steel cable or rope which is looped around two points. |
| skiTow        | A cableway transport for pulling skiers and snowboarders uphill.   |

30. In point 7.6.3.1, the following table is added:

**Allowed values for the code list FormOfRailwayNodeValue**

| Value         | Definition   |
|---------------|--|
| junction      | A railway node where the railway network has a mechanism consisting on a railroad track with two movable rails and the necessary connections, which let vehicles turn from one track to another. |
| levelCrossing | A railway node where the railway network is a crossed by a road at the same level.   |
| pseudoNode    | A railway node which represents a point where one or more attributes of the railway links connected to it change their value, or a point necessary to describe the geometry of the network.      |
| railwayEnd    | Only one railway link connects to the railway node. It signifies the end of a railway line.  |
| railwayStop   | A place in the railway network where trains stop to load/unload cargo or to let passengers get on and off the train.   |

31. In point 7.6.3.2, the following table is added:

**Allowed values for the code list RailwayTypeValue**

| Value              | Definition   |
|--------------------|--|
| cogRailway         | A railway transport which allows the vehicles to operate on steep gradients, consisting of a railway provided with a toothed rack rail (usually between the running rails) where vehicles are fitted with one or more cog wheels or pinions that mesh with this rack rail. |
| funicular          | A railway transport consisting of a cable attached to a vehicle on rails which moves them up and down a very steep slope. Where possible the ascending and descending vehicles counterbalance each other.  |
| magneticLevitation | A railway transport based on a single rail which acts as guideway of a vehicle and supports it by means of a magnetic levitation mechanism.  |
| metro              | An urban railway transport system used in large urban areas, which runs on a separate track from other transport systems, is usually electrically powered and in some cases runs under ground.   |
| monorail           | A railway transport based on a single rail which acts as both its only support and guideway.   |
| suspendedRail      | A railway transport based on a single rail, acting as both support and guideway, from which a vehicle is suspended to move along the railway.  |
| train              | A railway transport usually consisting of two parallel rails on which a powered-vehicle or train machine pulls a connected series of vehicles to move them along the railway in order to transport freight or passengers from one destination to another.                  |
| tramway            | A railway transport system used in urban areas, which often runs at street level, sharing road space with motor traffic and pedestrians. Tramways are usually electrically powered.  |

32. In point 7.6.3.3, the following table is added:

**Allowed values for the code list RailwayUseValue**

| Value      | Definition  |
|------------|---|
| cargo      | The use of railway is exclusively for cargo operations.             |
| carShuttle | The use of railway is exclusively to perform car shuttle transport. |

| Value      | Definition   |
|------------|--|
| mixed      | The use of railway is mixed. It is used to transport passengers and cargo. |
| passengers | The use of railway is exclusively to transport passengers.                 |

33. In point 7.7.3.1, the following table is added:

**Allowed values for the code list AreaConditionValue**

| Value                | Definition                                       |
|----------------------|--|
| inNationalPark       | Speed limit restriction inside national park.    |
| insideCities         | Speed limit restriction inside cities.           |
| nearRailroadCrossing | Speed limit restriction near rail road crossing. |
| nearSchool           | Speed limit restriction near school.             |
| outsideCities        | Speed limit restriction outside cities.          |
| trafficCalmingArea   | Speed limit restriction in traffic calming area. |

34. In point 7.7.3.2, the following table is added:

**Allowed values for the code list FormOfRoadNodeValue**

| Value               | Definition   |
|---------------------|--|
| enclosedTrafficArea | The road node is situated inside and/or represents an enclosed traffic area. A traffic area is an area with no internal structure of legally defined driving directions. At least two roads are connected to the area. |
| junction            | Road node where three or more road links connect.  |
| levelCrossing       | A road node where the road network is a crossed by a railway at the same level.  |
| pseudoNode          | Exactly two road links connect to the road node.   |
| roadEnd             | Only one road link connects to the road node. It signifies the end of a road.  |
| roadServiceArea     | Surface annexed to a road and devoted to offer particular services for it.   |
| roundabout          | The road node represents or is a part of a roundabout. A roundabout is a road which forms a ring on which traffic travelling in only one direction is allowed.   |
| trafficSquare       | The road node is situated inside and/or represents a traffic square. A traffic square is an area (partly) enclosed by roads which is used for non-traffic purposes and which is not a roundabout.                      |

35. In point 7.7.3.3, the following table is added:

**Allowed values for the code list FormOfWayValue**

| Value                 | Definition  |
|-----------------------|---|
| bicycleRoad           | Road where bicycles are the only vehicles allowed.  |
| dualCarriageway       | Road with physically separated carriageways regardless of the number of lanes, which is not a motorway or a freeway.  |
| enclosedTrafficArea   | Area with no internal structure of legally defined driving directions. At least two roads are connected to the area.  |
| entranceOrExitCarPark | Road specially designed to enter or to leave a parking area.  |
| entranceOrExitService | Road used only to enter or to leave a service.  |
| freeway               | Road having no single level crossings with other roads.   |
| motorway              | Road to which regulations will normally apply with regards to entry and use. It has two or more mostly physically separated carriageways and no single level-crossings. |

| Value             | Definition  |
|-------------------|---|
| pedestrianZone    | Area with a road network which is especially designed for use by pedestrians.   |
| roundabout        | Road which forms a ring on which traffic travelling in only one direction is allowed.   |
| serviceRoad       | Road running parallel to, and designed to connect, a road with a relatively high connectivity function with roads with a lower connectivity function.               |
| singleCarriageway | Road where the traffic is not separated by any physical object.   |
| slipRoad          | Road especially designed to enter or exit another road.   |
| tractorRoad       | Arranged road only usable for a tractor (farm vehicle or forest machine) or terrain vehicle (a vehicle with higher ground clearance, big wheels and 4 wheel drive). |
| trafficSquare     | Area (partly) enclosed by roads which is used for non-traffic purposes and which is not a roundabout.   |
| walkway           | Road reserved for pedestrian use and closed for regular vehicular use by a physically barrier.  |

36. In point 7.7.3.4, the following table is added:

**Allowed values for the code list RoadPartValue**

| Value        | Definition  |
|--------------|---|
| carriageway  | The part of a road which is reserved for traffic. |
| pavedSurface | The part of the road which is paved.              |

37. In point 7.7.3.5, the following table is added:

**Allowed values for the code list RoadServiceTypeValue**

| Value      | Definition   |
|------------|--|
| busStation | The road service is a bus stop.  |
| parking    | The road service area is a parking facility.   |
| restArea   | The road service is a rest area.   |
| toll       | Area that provides toll services such as ticket dispensers or toll payment services. |

38. In point 7.7.3.6, the following table is added:

**Allowed values for the code list RoadSurfaceCategoryValue**

| Value   | Definition                      |
|---------|---------------------------------|
| paved   | Road with a hard paved surface. |
| unpaved | Road not paved.                 |

39. In point 7.7.3.7, the following table is added:

**Allowed values for the code list ServiceFacilityValue**

| Value  | Definition            |
|--------|-----------------------|
| drinks | Drinks are available. |
| food   | Food is available.    |

| Value      | Definition                    |
|------------|-------------------------------|
| fuel       | Fuel is available.            |
| picnicArea | A picnic area is present.     |
| playground | A playground area is present. |
| shop       | A shop is present.            |
| toilets    | Toilets are present.          |

40. In point 7.7.3.8, the following table is added:

**Allowed values for the code list SpeedLimitSourceValue**

| Value               | Definition   |
|---------------------|--|
| fixedTrafficSign    | Source is a fixed traffic sign (site specific administrative order, explicit speed limit). |
| regulation          | Source is a regulation (national regulation, rule or 'implicit speed limit').              |
| variableTrafficSign | Source is a variable traffic sign.   |

41. In point 7.7.3.9, the following table is added:

**Allowed values for the code list VehicleTypeValue**

| Value                | Definition   |
|----------------------|--|
| allVehicle           | Any vehicle, not including pedestrians.  |
| bicycle              | A pedal-driven two-wheeled vehicle.  |
| carWithTrailer       | A passenger car with an attached trailer.  |
| deliveryTruck        | A truck vehicle of relatively small size, whose principal use is for delivery of goods and materials.  |
| emergencyVehicle     | A vehicle engaged in emergency response, including but not limited to police, ambulance and fire.  |
| employeeVehicle      | A vehicle operated by an employee of an organization that is used according to that organization's procedures.   |
| facilityVehicle      | A vehicle dedicated to a localized area within a private or restricted estate.   |
| farmVehicle          | Vehicle commonly associated with farming activities.   |
| highOccupancyVehicle | Vehicle populated with a number of occupants corresponding to (or exceeding) the specified minimum number of passengers.                                 |
| lightRail            | Train-like transport vehicle limited to a rail network within a limited area.  |
| mailVehicle          | A vehicle that collects, carries or delivers mail.   |
| militaryVehicle      | Vehicle authorized by a military authority.  |
| moped                | Two or three wheeled vehicle equipped with internal combustion engine, with size less than 50 cc and maximum speed that does not exceed 45 km/h (28mph). |

| Value                         | Definition   |
|-------------------------------|--|
| motorcycle                    | Two or three wheeled vehicle equipped with internal combustion engine, with size more than 50 cc and maximum speed that does exceed 45 km/h (28mph). |
| passengerCar                  | A small vehicle designed for private transport of people.  |
| pedestrian                    | A person on foot.  |
| privateBus                    | A vehicle designed for transport of large groups of people, privately owned or chartered.  |
| publicBus                     | A vehicle designed for transport of large groups of people that is generally characterised by published routes and schedules.                        |
| residentialVehicle            | A vehicle whose owner is resident (or a guest) of particular street or town area.  |
| schoolBus                     | Vehicle operated on behalf of a school to transport students.  |
| snowChainEquippedVehicle      | Any vehicle equipped with snow chains.   |
| tanker                        | A truck with more than two axles used to transport liquid or gas loads in bulk.  |
| taxi                          | A vehicle licensed for hire usually fitted with a meter.   |
| transportTruck                | A truck vehicle for long range transport of goods.   |
| trolleyBus                    | A bus-like mass transport vehicle hooked up to an electrical network for power supply.   |
| vehicleForDisabledPerson      | A vehicle with supporting identification that designates a vehicle for disabled persons.   |
| vehicleWithExplosiveLoad      | Vehicle transporting explosive cargo.  |
| vehicleWithOtherDangerousLoad | Vehicle transporting dangerous cargo other than explosive or water-polluting loads.  |
| vehicleWithWaterPollutingLoad | Vehicle transporting water-polluting cargo.  |

42. In point 7.7.3.10, the following table is added:

**Allowed values for the code list WeatherConditionValue**

| Value | Definition  |
|-------|---|
| fog   | Speed applies when fog is present.                      |
| ice   | Speed applies when ice is present.                      |
| rain  | Speed applies when rain is present.                     |
| smog  | Speed applies when a certain amount of smog is present. |
| snow  | Speed applies when snow is present.                     |

43. In point 7.8.3.1, the following table is added:

**Allowed values for the code list FerryUseValue**

| Value      | Definition   |
|------------|--|
| cars       | Ferry carries cars.  |
| other      | Ferry carries others forms of transport than passengers, cars, trucks or trains. |
| passengers | Ferry carries passengers.  |
| train      | Ferry carries trains.  |
| trucks     | Ferry carries trucks.  |

44. In point 7.8.3.2, the following table is added:

**Allowed values for the code list FormOfWaterwayNodeValue**

| Value         | Definition  |
|---------------|---|
| junctionFork  | Infrastructure elements where one vessel traffic flow crosses another vessel traffic flow or points where vessel traffic flows divide or come together. |
| lockComplex   | Lock or group of locks, intended for raising and lowering boats between stretches of water of different levels on river and canal waterways.            |
| movableBridge | Bridge that can be raised or turned to allow the passage of ships.  |
| shipLift      | A machine for transporting boats between water bodies at two different elevations, which is used as an alternative to the canal locks.                  |
| waterTerminal | The location where goods are transhipped.   |
| turningBasin  | A place where a canal or narrow waterway is widened to allow boats to turn around.  |

45. In point 8.4.2.1, the following table is added:

**Allowed values for the code list HydroNodeCategoryValue**

| Value            | Definition  |
|------------------|---|
| boundary         | Node used to connect different networks.  |
| flowConstriction | A network node unrelated to the network topology per se, but associated with a hydrographic point of interest or facility, or a man-made object, that affects the network flow.   |
| flowRegulation   | A network node unrelated to the network topology per se, but associated with a hydrographic point of interest or facility, or a man-made object, that regulates the network flow. |
| junction         | Node where three or more links connect.   |
| outlet           | Ending node of a series of interconnected links.  |
| source           | Starting node of a series of interconnected links.  |

46. In point 8.5.4.1, the following table is added:

**Allowed values for the code list CrossingTypeValue**

| Value    | Definition   |
|----------|--|
| aqueduct | A pipe or artificial channel that is designed to transport water from a remote source, usually by gravity, for freshwater supply, agricultural, and/or industrial use.                       |
| bridge   | A structure that connects two locations and provides for the passage of a transportation route over a terrain obstacle.  |
| culvert  | An enclosed channel for carrying a watercourse under a route.  |
| siphon   | A pipe used for conveying liquid from one level to a lower level, using the liquid pressure differential to force a column of the liquid up to a higher level before it falls to the outlet. |

47. In point 8.5.4.2, the following table is added:

**Allowed values for the code list HydrologicalPersistenceValue**

| Value     | Definition  |
|-----------|---|
| dry       | Filled and/or flowing infrequently, generally only during and/or immediately after heavy precipitation. |
| ephemeral | Filled and/or flowing during and immediately after precipitation.                                       |

| Value        | Definition  |
|--------------|---|
| intermittent | Filled and/or flowing for part of the year.             |
| perennial    | Filled and/or flowing continuously throughout the year. |

48. In point 8.5.4.3, the following table is added:

**Allowed values for the code list InundationValue**

| Value      | Definition   |
|------------|--|
| controlled | A tract periodically flooded by the regulation of the level of water impounded by a dam. |
| natural    | A tract periodically covered by flood water, excluding tidal waters.                     |

49. In point 8.5.4.4, the following table is added:

**Allowed values for the code list ShoreTypeValue**

| Value    | Definition   |
|----------|--|
| boulders | Large water- or weather-worn stones.   |
| clay     | A stiff tenacious fine-grained earth consisting mainly of hydrated aluminosilicates, which become more plastic when water is added and can be moulded and dried. |
| gravel   | Small water-worn or pounded stones.  |
| mud      | Soft wet soil, sand, dust, and/or other earthy matter.   |
| rock     | Stones of any size.  |
| sand     | Granular material consisting of small eroded fragments of (mainly siliceous) rocks, finer than gravel and larger than a coarse silt grain.                       |
| shingle  | Small, loose, rounded water-worn pebbles, especially as accumulated on a seashore.   |
| stone    | Pieces of rock or mineral substance (other than metal) of definite form and size, usually artificially shaped, and used for some special purpose.                |

50. In point 8.5.4.5, the following table is added:

**Allowed values for the code list WaterLevelValue**

| Value                     | Definition   |
|---------------------------|--|
| equinoctialSpringLowWater | The level of low water springs near the time of an equinox.  |
| higherHighWater           | The highest of the high waters (or single high water) of any specified tidal day due to the declination A1 effects of the moon and sun.                |
| higherHighWaterLargeTide  | The average of the highest high waters, one from each of 19 years of observations.   |
| highestAstronomicalTide   | The highest tidal level, which can be predicted to occur under average meteorological conditions and under any combination of astronomical conditions. |
| highestHighWater          | The highest water level observed at a location.  |
| highWater                 | The highest level reached at a location by the water surface in one tidal cycle.   |

| Value                      | Definition   |
|----------------------------|--|
| highWaterSprings           | An arbitrary level, approximating that of mean high water springs.   |
| indianSpringHighWater      | A tidal surface datum approximating the level of the mean of the higher high water at spring tides.  |
| indianSpringLowWater       | A tidal surface datum approximating the level of the mean of the lower low water at spring tides.  |
| localDatum                 | An arbitrary datum defined by an authority of a local harbour, from which levels and tidal heights are measured by that authority.                 |
| lowerLowWater              | The lowest of the low waters (or single low water) of any specified tidal day due to the declination A1 effects of the moon and sun.               |
| lowerLowWaterLargeTide     | The average of the lowest low waters, one from each of 19 years of observations.   |
| lowestAstronomicalTide     | The lowest tide level that can be predicted to occur under average meteorological conditions and under any combination of astronomical conditions. |
| lowestLowWater             | An arbitrary level conforming to the lowest tide observed at a location, or somewhat lower.  |
| lowestLowWaterSprings      | An arbitrary level conforming to the lowest water level observed at a location at spring tides during a period shorter than 19 years.              |
| lowWater                   | An approximation of mean low water adopted as the reference level for a limited region, irrespective of better determinations later.               |
| lowWaterDatum              | An approximation of mean low water that has been adopted as a standard reference for a limited area.   |
| lowWaterSprings            | A level approximating that of mean low water springs.  |
| meanHigherHighWater        | The average height of higher high waters at a location over a 19-year period.  |
| meanHigherHighWaterSprings | The average height of higher high water at spring tides at a location.   |
| meanHigherLowWater         | The average of the higher low water height of each tidal day observed over a National Tidal Datum Epoch.   |
| meanHighWater              | The average height of all high waters at a location over a 19-year period.   |
| meanHighWaterNeaps         | The average height of the high waters of the neap tide.  |
| meanHighWaterSprings       | The average height of the high waters of spring tides.   |
| meanLowerHighWater         | The average of the lower high water height of each tidal day observed over a National Tidal Datum Epoch.   |
| meanLowerLowWater          | The average height of the lower low waters at a location over a 19-year period.  |
| meanLowerLowWaterSprings   | The average height of lower low water at spring tides at a location.   |
| meanLowWater               | The average height of all low waters at a location over a 19-year period.  |
| meanLowWaterNeaps          | The average height of the low waters of the neap tide.   |
| meanLowWaterSprings        | The average height of the low waters of spring tides.  |
| meanSeaLevel               | The average height of the sea at a tide station measured from a fixed predetermined reference level.   |
| meanTideLevel              | The arithmetic mean of mean high water and mean low water.   |
| meanWaterLevel             | The average of all hourly water levels over the available period of record.  |
| nearlyHighestHighWater     | An arbitrary level approximating the highest water level observed at a location, usually equivalent to the high water springs.                     |
| nearlyLowestLowWater       | A level approximating the lowest water level observed at a location, usually equivalent to Indian spring low water.                                |

| Value                 | Definition  |
|-----------------------|---|
| tropicHigherHighWater | The highest of the high waters (or single high water) of the tides occurring semimonthly when the effect of the Moon's maximum declination is greatest. |
| tropicLowerLowWater   | The lowest of the low waters (or single low water) of the tides occurring semimonthly when the effect of the Moon's maximum declination is greatest.    |

51. In point 9.4.1, the following table is added:

**Allowed values for the code list DesignationSchemeValue**

| Value                          | Definition   |
|--------------------------------|--|
| emeraldNetwork                 | The Protected Site has a designation under the Emerald Network.  |
| IUCN                           | The Protected Site has a classification using the International Union for Conservation of Nature classification scheme.  |
| nationalMonumentsRecord        | The Protected Site has a classification using the National Monuments Record classification scheme.                       |
| natura2000                     | The Protected Site has a designation under either the Habitat Directive (92/43/EEC) or the Birds Directive (79/409/EEC). |
| ramsar                         | The Protected Site has a designation under the Ramsar Convention.  |
| UNESCOManAndBiosphereProgramme | The Protected Site has a designation under UNESCO Man and Biosphere programme.   |
| UNESCOWorldHeritage            | The Protected Site has a designation under UNESCO World Heritage Convention.   |

52. In point 9.4.3, the following table is added:

**Allowed values for the code list IUCNDesignationValue**

| Value                        | Definition  |
|------------------------------|---|
| habitatSpeciesManagementArea | The Protected Site is classified as a habitat species management area under the IUCN classification scheme. |
| managedResourceProtectedArea | The Protected Site is classified as a managed resource protected area under the IUCN classification scheme. |
| nationalPark                 | The Protected Site is classified as a national park under the IUCN classification scheme.                   |
| naturalMonument              | The Protected Site is classified as a natural monument under the IUCN classification scheme.                |
| ProtectedLandscapeOrSeascape | The Protected Site is classified as a protected landscape or seascape under the IUCN classification scheme. |
| strictNatureReserve          | The Protected Site is classified as a strict nature reserve under the IUCN classification scheme.           |
| wildernessArea               | The Protected Site is classified as a wilderness area under the IUCN classification scheme.                 |

53. In point 9.4.4, the following table is added:

**Allowed values for the code list NationalMonumentsRecordDesignationValue**

| Value                      | Definition  |
|----------------------------|---|
| agricultureAndSubsistence  | The Protected Site is classified as an agricultural or subsistence monument under the National Monuments Record classification scheme.  |
| civil                      | The Protected Site is classified as a civil monument under the National Monuments Record classification scheme.                         |
| commemorative              | The Protected Site is classified as a commemorative monument under the National Monuments Record classification scheme.                 |
| commercial                 | The Protected Site is classified as a commercial monument under the National Monuments Record classification scheme.                    |
| communications             | The Protected Site is classified as a communications monument under the National Monuments Record classification scheme.                |
| defence                    | The Protected Site is classified as a defence monument under the National Monuments Record classification scheme.                       |
| domestic                   | The Protected Site is classified as a domestic monument under the National Monuments Record classification scheme.                      |
| education                  | The Protected Site is classified as an education monument under the National Monuments Record classification scheme.                    |
| gardensParksAndUrbanSpaces | The Protected Site is classified as a garden, park or urban space monument under the National Monuments Record classification scheme.   |
| healthAndWelfare           | The Protected Site is classified as a health and welfare monument under the National Monuments Record classification scheme.            |
| industrial                 | The Protected Site is classified as an industrial monument under the National Monuments Record classification scheme.                   |
| maritime                   | The Protected Site is classified as a maritime monument under the National Monuments Record classification scheme.                      |
| monument                   | The Protected Site is classified as a monument with some unclassified form under the National Monuments Record classification scheme.   |
| recreational               | The Protected Site is classified as a recreational monument under the National Monuments Record classification scheme.                  |
| religiousRitualAndFunerary | The Protected Site is classified as a religious, ritual or funerary monument under the National Monuments Record classification scheme. |
| settlement                 | The Protected Site is classified as a settlement under the National Monuments Record classification scheme.                             |
| transport                  | The Protected Site is classified as a transport monument under the National Monuments Record classification scheme.                     |
| waterSupplyAndDrainage     | The Protected Site is classified as a water supply and drainage monument under the National Monuments Record classification scheme.     |

54. In point 9.4.5, the following table is added:

**Allowed values for the code list Natura2000DesignationValue**

| Value                             | Definition   |
|-----------------------------------|--|
| proposedSiteOfCommunityImportance | The Protected Site is proposed as a Site of Community Importance (SCI) under Natura2000.   |
| proposedSpecialProtectionArea     | The Protected Site is proposed as a Special Protection Area (SPA) under Natura2000.        |
| siteOfCommunityImportance         | The Protected Site is designated as a Site of Community Importance (SCI) under Natura2000. |
| specialAreaOfConservation         | The Protected Site is designated as a Special Area of Conservation (SAC) under Natura2000. |
| specialProtectionArea             | The Protected Site is designated as a Special Protection Area (SPA) under Natura2000.      |

55. In point 9.4.6, the following table is added:

**Allowed values for the code list RamsarDesignationValue**

| Value  | Definition  |
|--------|---|
| ramsar | The Protected Site is designated under the Ramsar Convention. |

56. In point 9.4.7, the following table is added:

**Allowed values for the code list UNESCOManAndBiosphereProgrammeDesignationValue**

| Value            | Definition   |
|------------------|--|
| biosphereReserve | The Protected Site is designated as a Biosphere Reserve under the Man and Biosphere Programme. |

57. In point 9.4.8, the following table is added:

**Allowed values for the code list UNESCOWorldHeritageDesignationValue**

| Value    | Definition  |
|----------|---|
| cultural | The Protected Site is designated as a cultural World Heritage site. |
| mixed    | The Protected Site is designated as a mixed World Heritage site.    |
| natural  | The Protected Site is designated as a natural World Heritage site.  |

**COMMISSION REGULATION (EU) No 103/2011****of 4 February 2011****establishing the standard import values for determining the entry price of certain fruit and vegetables**

THE EUROPEAN COMMISSION,

Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union,

Having regard to Council Regulation (EC) No 1234/2007 of 22 October 2007 establishing a common organisation of agricultural markets and on specific provisions for certain agricultural products (Single CMO Regulation) <sup>(1)</sup>,Having regard to Commission Regulation (EC) No 1580/2007 of 21 December 2007 laying down implementing rules for Council Regulations (EC) No 2200/96, (EC) No 2201/96 and (EC) No 1182/2007 in the fruit and vegetable sector <sup>(2)</sup>, and in particular Article 138(1) thereof,

Whereas:

Regulation (EC) No 1580/2007 lays down, pursuant to the outcome of the Uruguay Round multilateral trade negotiations, the criteria whereby the Commission fixes the standard values for imports from third countries, in respect of the products and periods stipulated in Annex XV, Part A thereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

*Article 1*

The standard import values referred to in Article 138 of Regulation (EC) No 1580/2007 are fixed in the Annex hereto.

*Article 2*

This Regulation shall enter into force on 5 February 2011.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 4 February 2011.

*For the Commission,  
On behalf of the President,  
José Manuel SILVA RODRÍGUEZ  
Director-General for Agriculture and  
Rural Development*

---

<sup>(1)</sup> OJ L 299, 16.11.2007, p. 1.

<sup>(2)</sup> OJ L 350, 31.12.2007, p. 1.

## ANNEX

## Standard import values for determining the entry price of certain fruit and vegetables

(EUR/100 kg)

| CN code   | Third country code <sup>(1)</sup> | Standard import value |
|---|-----------------------------------|-----------------------|
| 0702 00 00  | IL                                | 103,7                 |
|   | JO                                | 87,5                  |
|   | MA                                | 57,1                  |
|   | TN                                | 125,1                 |
|   | TR                                | 102,2                 |
|   | ZZ                                | 95,1                  |
| 0707 00 05  | EG                                | 182,1                 |
|   | JO                                | 96,7                  |
|   | MA                                | 100,1                 |
|   | TR                                | 117,9                 |
|   | ZZ                                | 124,2                 |
| 0709 90 70  | MA                                | 50,5                  |
|   | TR                                | 137,6                 |
|   | ZA                                | 57,4                  |
|   | ZZ                                | 81,8                  |
| 0709 90 80  | EG                                | 97,7                  |
|   | ZZ                                | 97,7                  |
| 0805 10 20  | AR                                | 41,5                  |
|   | BR                                | 41,5                  |
|   | EG                                | 54,3                  |
|   | IL                                | 67,8                  |
|   | MA                                | 55,8                  |
|   | TN                                | 58,2                  |
|   | TR                                | 69,0                  |
|   | ZA                                | 41,5                  |
|   | ZZ                                | 53,7                  |
| 0805 20 10  | IL                                | 170,1                 |
|   | MA                                | 78,1                  |
|   | TR                                | 79,6                  |
|   | ZZ                                | 109,3                 |
| 0805 20 30, 0805 20 50, 0805 20 70,<br>0805 20 90 | CN                                | 57,1                  |
|   | EG                                | 57,7                  |
|   | IL                                | 102,9                 |
|   | JM                                | 82,9                  |
|   | MA                                | 104,2                 |
|   | PK                                | 51,1                  |
|   | TR                                | 68,9                  |
|   | ZZ                                | 75,0                  |
| 0805 50 10  | AR                                | 45,3                  |
|   | EG                                | 52,0                  |
|   | MA                                | 56,9                  |
|   | TR                                | 53,9                  |
|   | UY                                | 45,3                  |
|   | ZZ                                | 50,7                  |
| 0808 10 80  | CL                                | 90,0                  |
|   | CN                                | 90,8                  |
|   | MK                                | 42,6                  |
|   | US                                | 99,7                  |
|   | ZZ                                | 80,8                  |
| 0808 20 50  | CL                                | 247,4                 |
|   | CN                                | 49,7                  |
|   | US                                | 130,7                 |
|   | ZA                                | 102,5                 |
|   | ZZ                                | 132,6                 |

<sup>(1)</sup> Nomenclature of countries laid down by Commission Regulation (EC) No 1833/2006 (OJ L 354, 14.12.2006, p. 19). Code 'ZZ' stands for 'of other origin'.

**COMMISSION REGULATION (EU) No 104/2011****of 4 February 2011****amending the representative prices and additional import duties for certain products in the sugar sector fixed by Regulation (EU) No 867/2010 for the 2010/11 marketing year**

THE EUROPEAN COMMISSION,

Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union,

Having regard to Council Regulation (EC) No 1234/2007 of 22 October 2007 establishing a common organisation of agricultural markets and on specific provisions for certain agricultural products (single CMO Regulation) <sup>(1)</sup>,

Having regard to Commission Regulation (EC) No 951/2006 of 30 June 2006 laying down detailed rules for the implementation of Council Regulation (EC) No 318/2006 as regards trade with third countries in the sugar sector <sup>(2)</sup>, and in particular Article 36(2), second subparagraph, second sentence thereof,

Whereas:

(1) The representative prices and additional duties applicable to imports of white sugar, raw sugar and certain syrups

for the 2010/11 marketing year are fixed by Commission Regulation (EU) No 867/2010 <sup>(3)</sup>. These prices and duties have been last amended by Commission Regulation (EU) No 70/2011 <sup>(4)</sup>.

(2) The data currently available to the Commission indicate that those amounts should be amended in accordance with the rules and procedures laid down in Regulation (EC) No 951/2006,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

*Article 1*

The representative prices and additional duties applicable to imports of the products referred to in Article 36 of Regulation (EC) No 951/2006, as fixed by Regulation (EU) No 867/2010 for the 2010/11, marketing year, are hereby amended as set out in the Annex hereto.

*Article 2*

This Regulation shall enter into force on 5 February 2011.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 4 February 2011.

*For the Commission,  
On behalf of the President,  
José Manuel SILVA RODRÍGUEZ  
Director-General for Agriculture and  
Rural Development*

<sup>(1)</sup> OJ L 299, 16.11.2007, p. 1.

<sup>(2)</sup> OJ L 178, 1.7.2006, p. 24.

<sup>(3)</sup> OJ L 259, 1.10.2010, p. 3.

<sup>(4)</sup> OJ L 26, 29.1.2011, p. 7.

## ANNEX

**Amended representative prices and additional import duties applicable to white sugar, raw sugar and products covered by CN code 1702 90 95 from 5 February 2011**

(EUR)

| CN code                   | Representative price per 100 kg net of the product concerned | Additional duty per 100 kg net of the product concerned |
|---------------------------|--|---|
| 1701 11 10 <sup>(1)</sup> | 60,08  | 0,00  |
| 1701 11 90 <sup>(1)</sup> | 60,08  | 0,00  |
| 1701 12 10 <sup>(1)</sup> | 60,08  | 0,00  |
| 1701 12 90 <sup>(1)</sup> | 60,08  | 0,00  |
| 1701 91 00 <sup>(2)</sup> | 60,23  | 0,00  |
| 1701 99 10 <sup>(2)</sup> | 60,23  | 0,00  |
| 1701 99 90 <sup>(2)</sup> | 60,23  | 0,00  |
| 1702 90 95 <sup>(3)</sup> | 0,60   | 0,17  |

<sup>(1)</sup> For the standard quality defined in point III of Annex IV to Regulation (EC) No 1234/2007.

<sup>(2)</sup> For the standard quality defined in point II of Annex IV to Regulation (EC) No 1234/2007.

<sup>(3)</sup> Per 1 % sucrose content.

**COMMISSION REGULATION (EU) No 105/2011****of 4 February 2011****fixing the allocation coefficient to be applied to applications for import licences for olive oil lodged from 31 January to 1 February 2011 under the Tunisian tariff quota and suspending the issue of import licences for the month of February 2011**

THE EUROPEAN COMMISSION,

Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union,

Having regard to Council Regulation (EC) No 1234/2007 of 22 October 2007 establishing a common organisation of agricultural markets and on specific provisions for certain agricultural products (Single CMO Regulation) <sup>(1)</sup>,Having regard to Commission Regulation (EC) No 1301/2006 of 31 August 2006 laying down common rules for the administration of import tariff quotas for agricultural products managed by a system of import licences <sup>(2)</sup>, and in particular Article 7(2) thereof,

Whereas:

- (1) Article 3(1) and (2) of Protocol No 1 <sup>(3)</sup> to the Euro-Mediterranean Agreement establishing an association between the European Communities and their Member States, of the one part, and the Republic of Tunisia, of the other part <sup>(4)</sup>, opens a tariff quota at a zero rate of duty for imports of untreated olive oil falling within CN codes 1509 10 10 and 1509 10 90, wholly obtained in Tunisia and transported direct from that country to the European Union, up to the limit laid down for each year.
- (2) Article 2(2) of Commission Regulation (EC) No 1918/2006 of 20 December 2006 opening and providing for the administration of tariff quota for

olive oil originating in Tunisia <sup>(5)</sup> lays down monthly quantitative limits for the issue of import licences.

- (3) Import licence applications have been submitted to the competent authorities under Article 3(1) of Regulation (EC) No 1918/2006 in respect of a total quantity exceeding the limit laid down for the month of February in Article 2(2) of that Regulation.
- (4) In these circumstances, the Commission must set an allocation coefficient allowing import licences to be issued in proportion to the quantity available.
- (5) Since the limit for the month of February has been reached, no more import licences can be issued for that month,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

*Article 1*

The quantities for which import licence applications were lodged for 31 January and 1 February 2011 under Article 3(1) of Regulation (EC) No 1918/2006 shall be multiplied by an allocation coefficient of 95,463571 %.

The issue of import licences in respect of amounts applied for as from 7 February 2011 shall be suspended for February 2011.

*Article 2*

This Regulation shall enter into force on 5 February 2011.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 4 February 2011.

*For the Commission,  
On behalf of the President,  
José Manuel SILVA RODRÍGUEZ  
Director-General for Agriculture and  
Rural Development*

<sup>(1)</sup> OJ L 299, 16.11.2007, p. 1.

<sup>(2)</sup> OJ L 238, 1.9.2006, p. 13.

<sup>(3)</sup> OJ L 97, 30.3.1998, p. 57.

<sup>(4)</sup> OJ L 97, 30.3.1998, p. 2.

<sup>(5)</sup> OJ L 365, 21.12.2006, p. 84.

## DECISIONS

### COUNCIL IMPLEMENTING DECISION 2011/79/CFSP

of 4 February 2011

#### implementing Decision 2011/72/CFSP concerning restrictive measures directed against certain persons and entities in view of the situation in Tunisia

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN UNION,

Having regard to Council Decision 2011/72/CFSP of 31 January 2011 concerning restrictive measures directed against certain persons and entities in view of the situation in Tunisia<sup>(1)</sup>, and in particular Article 2(1) thereof, in conjunction with Article 31(2) of the Treaty on European Union,

Whereas:

- (1) On 31 January 2011, the Council adopted Decision 2011/72/CFSP concerning restrictive measures directed against certain persons and entities in view of the situation in Tunisia.
- (2) The list of persons subject to the restrictive measures set out in the Annex to that Decision should be amended, and the information relating to certain persons on the list should be updated,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

*Article 1*

The Annex to Decision 2011/72/CFSP shall be replaced by the text set out in the Annex to this Decision.

*Article 2*

This Decision shall enter into force on the date of its adoption.

Done at Brussels, 4 February 2011.

*For the Council*  
*The President*  
MARTONYI J.

---

<sup>(1)</sup> OJ L 28, 2.2.2011, p. 62.

## ANNEX

## 'ANNEX

## LIST OF PERSONS AND ENTITIES REFERRED TO IN ARTICLE 1

|    | Name   | Identifying information  | Grounds   |
|----|--|--|---|
| 1. | Zine El Abidine Ben Haj Hamda Ben Haj Hassen BEN ALI     | Ex-president of Tunisia, born in Hamman-Sousse 3 September 1936, son of Selma HASSEN, married to Leïla TRABELSI, holder of national identity card (NIC) No 00354671.   | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 2. | Leïla Bent Mohamed Ben Rhouma TRABELSI                   | Tunisian, born in Tunis 24 October 1956, daughter of Saida DHERIF, married to Zine El Abidine BEN ALI, holder of NIC No 00683530.  | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 3. | Moncef Ben Mohamed Ben Rhouma TRABELSI                   | Tunisian, born in Tunis 4 March 1944, son of Saida DHERIF, married to Yamina SOUIEI, managing director, residing at 11 rue de France - Radès Ben Arous, holder of NIC No 05000799.   | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 4. | Mohamed Ben Moncef Ben Mohamed TRABELSI                  | Tunisian, born in Sabha-Lybie 7 January 1980, son of Yamina SOUIEI, managing director, married to Inès LEJRI, residing at Résidence de l'Étoile du Nord - suite B- 7th floor - apt. No 25 - Centre urbain du nord - Cité El Khadra - Tunis, holder of NIC No 04524472. | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 5. | Fahd Mohamed Sakher Ben Moncef Ben Mohamed Hfaiez MATERI | Tunisian, born in Tunis 2 December 1981, son of Naïma BOUTIBA, married to Nesrine BEN ALI, holder of NIC No 04682068.  | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 6. | Nesrine Bent Zine El Abidine Ben Haj Hamda BEN ALI       | Tunisian, born in Tunis 16 January 1987, daughter of Leïla TRABELSI, married to Fahd Mohamed Sakher MATERI, holder of NIC No 00299177.   | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 7. | Halima Bent Zine El Abidine Ben Haj Hamda BEN ALI        | Tunisian, born in Tunis 17 July 1992, daughter of Leïla TRABELSI, residing at the Presidential Palace, holder of NIC No 09006300.  | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |

|     | Name   | Identifying information   | Grounds   |
|-----|--|---|---|
| 8.  | Belhassen Ben Mohamed Ben Rhouma TRABELSI            | Tunisian, born in Tunis 5 November 1962, son of Saida DHERIF, managing director, residing at 32 rue Hédi Karray - El Menzah - Tunis, holder of NIC No 00777029.   | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 9.  | Mohamed Naceur Ben Mohamed Ben Rhouma TRABELSI       | Tunisian, born in Tunis 24 June 1948, son of Saida DHERIF, married to Nadia MAKNI, acting manager of an agricultural undertaking, residing at 20 rue El Achfat - Carthage - Tunis, holder of NIC No 00104253. | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 10. | Jalila Bent Mohamed Ben Rhouma TRABELSI              | Tunisian, born in Radès 19 February 1953, daughter of Saida DHERIF, married to Mohamed MAHJOUR, managing director, residing at 21 rue d'Aristote - Carthage Salammbô, holder of NIC No 00403106.              | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 11. | Mohamed Imed Ben Mohamed Naceur Ben Mohamed TRABELSI | Tunisian, born in Tunis 26 August 1974, son of Najia JERIDI, businessman, residing at 124 avenue Habib Bourguiba - Carthage presidency, holder of NIC No 05417770.  | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 12. | Mohamed Adel Ben Mohamed Ben Rehouma TRABELSI        | Tunisian, born in Tunis 26 April 1950, son of Saida DHERIF, married to Souad BEN JEMIA, managing director, residing at 3 rue de la Colombe - Gammarth Supérieur, holder of NIC No 00178522.                   | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 13. | Mohamed Mourad Ben Mohamed Ben Rehouma TRABELSI      | Tunisian, born in Tunis 25 September 1955, son of Saida DHERIF, married to Hela BELHAJ, CEO, residing at 20 rue Ibn Chabat - Salammbô - Carthage -Tunis, holder of NIC No 05150331.                           | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 14. | Samira Bent Mohamed Ben Rhouma TRABELSI              | Tunisian, born 27 December 1958, daughter of Saida DHERIF, married to Mohamed Montassar MEHERZI, sales director, residing at 4 rue Taoufik El Hakim - La Marsa, holder of NIC No 00166569.                    | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 15. | Mohamed Montassar Ben Kbaier Ben Mohamed MEHERZI     | Tunisian, born in La Marsa 5 May 1959, son of Fatma SFAR, married to Samira TRABELSI, CEO, residing at 4 rue Taoufik El Hakim-La Marsa, holder of NIC No 00046988.  | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |

|     | Name  | Identifying information   | Grounds   |
|-----|---|---|---|
| 16. | Nefissa Bent Mohamed Ben Rhouma TRABELSI        | Tunisian, born 1 February 1960, daughter of Saida DHERIF, married to Habib ZAKIR, residing at 4 rue de la Mouette - Gammarth Supérieur, holder of NIC No 00235016.  | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 17. | Habib Ben Kaddour Ben Mustapha BEN ZAKIR        | Tunisian, born 5 March 1957, son of Saida BEN ABDALLAH, married to Nefissa TRABELSI, property developer, residing at 4 rue Ennawras - Gammarth Supérieur, holder of NIC No 00547946.                                    | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 18. | Moez Ben Moncef Ben Mohamed TRABELSI            | Tunisian, born in Tunis 3 July 1973, son of Yamina SOUIEI, managing director, property developer, residing at apartment block Amine El Bouhaira-rue du Lac Turkana-Les Berges du Lac -Tunis, holder of NIC No 05411511. | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 19. | Lilia Bent Noureddine Ben Ahmed NACEF           | Tunisian, born in Tunis 25 June 1975, daughter of Mounira TRABELSI (sister of Leila TRABELSI), managing director, married to Mourad MEHDOUI, residing at 41 rue Garibaldi -Tunis, holder of NIC No 05417907.            | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 20. | Mourad Ben Hédi Ben Ali MEHDOUI                 | Tunisian, born in Tunis 3 May 1962, son of de Neila BARTAJI, married to Lilia NACEF, CEO, residing at 41 rue Garibaldi - Tunis, holder of NIC No 05189459.  | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 21. | Houssem Ben Mohamed Naceur Ben Mohamed TRABELSI | Tunisian, born 18 September 1976, son of Najja JERIDI, CEO, residing at housing estate Erriadh.2-Gammarth - Tunis, holder of NIC No 05412560.   | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 22. | Bouthaina Bent Moncef Ben Mohamed TRABELSI      | Tunisian, born 4 December 1971, daughter of Yamina SOUIEI, managing director, residing at 2 rue El Farrouj - La Marsa, holder of NIC No 05418095.   | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 23. | Nabil Ben Abderrazek Ben Mohamed TRABELSI       | Tunisian, born 20 December 1965, son of Radhia MATHLOUTHI, married to Linda CHERNI, office worker at Tunisair, residing at 12 rue Taieb Mhiri-Le Kram - Tunis, holder of NIC No 00300638.                               | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |

|     | Name   | Identifying information   | Grounds   |
|-----|--|---|---|
| 24. | Mehdi Ben Ridha Ben Mohamed BEN GAIED              | Tunisian, born 29 January 1988, son of de Kaouther Feriel HAMZA, CEO of Staffem - Peugeot, residing at 4 rue Mohamed Makhoulf - El Manar.2-Tunis.   | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 25. | Mohamed Slim Ben Mohamed Hassen Ben Salah CHIBOUB  | Tunisian, born 13 January 1959, son of Leïla CHAIBI, married to Dorsaf BEN ALI, CEO, residing at rue du Jardin - Sidi Bousaid - Tunis, holder of NIC No 00400688.                         | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 26. | Dorsaf Bent Zine El Abidine Ben Haj Hamda BEN ALI  | Tunisian, born in Le Bardo 5 July 1965, daughter of Naïma EL KEFI, married to Mohamed Slim CHIBOUB, residing at 5 rue El Montazah - Sidi Bousaid - Tunis, holder of NIC No 00589759.      | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 27. | Sirine Bent Zine El Abidine Ben Haj Hamda BEN ALI  | Tunisian, born in Le Bardo 21 August 1971, daughter of Naïma EL KEFI, married to Mohamed Marouene MABROUK, adviser at the Ministry of Foreign Affairs, holder of NIC No 05409131.         | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 28. | Mohamed Marouen Ben Ali Ben Mohamed MABROUK        | Tunisian, born in Tunis 11 March 1972, son of Jaouida El BEJL, married to Sirine BEN ALI, CEO, residing at 8 rue du Commandant Béjaoui - Carthage - Tunis, holder of NIC No 04766495.     | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 29. | Ghazoua Bent Zine El Abidine Ben Haj Hamda BEN ALI | Tunisian, born in Le Bardo 8 March 1963, daughter of Naïma EL KEFI, married to Slim ZARROUK, medical doctor, residing at 49 avenue Habib Bourguiba - Carthage, holder of NIC No 00589758. | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 30. | Slim Ben Mohamed Salah Ben Ahmed ZARROUK           | Tunisian, born in Tunis 13 August 1960, son of Maherzia GUEDIRA, married to Ghazoua BEN ALI, CEO, residing at 49 avenue Habib Bourguiba - Carthage, holder of NIC No 00642271.            | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 31. | Farid Ben Haj Hamda Ben Haj Hassen BEN ALI         | Tunisian, born in Hammam-Sousse 22 November 1949, son of Selma HASSEN, press photographer in Germany, residing at 11 rue Sidi el Gharbi - Hammam - Sousse, holder of NIC No 02951793.     | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |

|     | Name  | Identifying information  | Grounds   |
|-----|---|--|---|
| 32. | Faouzi Ben Haj Hamda Ben Haj Hassen BEN ALI     | Tunisian, born in Hammam-Sousse 13 March 1947, married to Zohra BEN AMMAR, managing director, residing at rue El Moez - Hammam - Sousse, holder of NIC No 02800443.  | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 33. | Hayet Bent Haj Hamda Ben Haj Hassen BEN ALI     | Tunisian, born in Hammam-Sousse 16 May 1952, daughter of Selma HASSEN, married to Fathi REFAT, Tunisair representative, residing at 17 avenue de la République.- Hammam-Sousse, holder of NIC No 02914657. | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 34. | Najet Bent Haj Hamda Ben Raj Hassen BEN ALI     | Tunisian, born in Sousse 18 September 1956, daughter of Selma HASSEN, married to Sadok Habib MHIRI, company manager, residing at avenue de l'Imam Muslim- Khezama ouest-Sousse, holder of NIC No 02804872. | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 35. | Slaheddine Ben Haj Hamda Ben Haj Hassen BEN ALI | Tunisian, born 28 October 1938, son of Selma HASSEN, retired, widower of Selma MANSOUR, residing at 255 cité El Bassatine - Monastir, holder of NIC No 02810614.   | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 36. | Kaïs Ben Slaheddine Ben Haj Hamda BEN ALI       | Tunisian, born in Tunis 21 October 1969, son of Selma MANSOUR, married to Monia CHEDLI, managing director, residing at avenue Hédi Nouira - Monastir, holder of NIC No 04180053.                           | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 37. | Hamda Ben Slaheddine Ben Haj Hamda BEN ALI      | Tunisian, born in Monastir 29 April 1974, son of Selma MANSOUR, bachelor, company manager, residing at 83 Cap Marina - Monastir, holder of NIC No 04186963.  | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 38. | Najmeddine Ben Slaheddine Ben Haj Hamda BEN ALI | Tunisian, born in Monastir 12 October 1972, son of Selma MANSOUR, bachelor, commercial exporter and importer, residing at avenue Mohamed Salah Sayadi - Skanes - Monastir, holder of NIC No 04192479.      | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 39. | Najet Bent Slaheddine Ben Haj Hamda BEN ALI     | Tunisian, born in Monastir 8 March 1980, daughter of Selma MANSOUR, married to Zied JAZIRI, company secretary, residing at rue Abu Dhar El Ghafari - Khezama est - Sousse, holder of NIC No 06810509.      | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |

|     | Name  | Identifying information  | Grounds   |
|-----|---|--|---|
| 40. | Douraid Ben Hamed Ben Taher BOUAOUINA                 | Tunisian, born in Hammam - Sousse 8 October 1978, son of Hayet BEN ALI, company director, residing at 17 avenue de la République - Hammam-Sousse, holder of NIC No 05590835.                               | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 41. | Akrem Ben Hamed Ben Taher BOUAOUINA                   | Tunisian, born in Hammam - Sousse 9 August 1977, son of Hayet BEN ALI, managing director, residing at 17 avenue de la République - Hammam - Sousse, holder of NIC No 05590836.                             | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 42. | Ghazoua Bent Hamed Ben Taher BOUAOUINA                | Tunisian, born in Monastir 30 August 1982, daughter of Hayet BEN ALI, married to Badreddine BENNOUR, residing at rue Ibn Maja - Khezama est - Sousse, holder of NIC No 08434380.                           | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 43. | Imed Ben Habib Ben Bouali LTAIEF                      | Tunisian, born in Sousse 13 January 1970, son of Naïma BEN ALL, Tunisair department manager, residing at Résidence les Jardins, apt. 8C Block b - El Menzah 8 - l'Ariana, holder of NIC No 05514395.       | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 44. | Naoufel Ben Habib Ben Bouali LTAIEF                   | Tunisian, born in Hammam - Sousse 22 October 1967, son of Naïma BEN ALI, special adviser at the Ministry of Transport, residing at 4 avenue Tahar SFAR - El Manar 2-Tunis, holder of NIC No 05504161.      | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 45. | Montassar Ben Habib Ben Bouali LTAIEF                 | Tunisian, born in Sousse 3 January 1973, son of Naïma BEN ALI, married to Lamia JEGHAM, managing director, residing at 13 Ennakhil housing estate - Kantaoui - Hammam - Sousse, holder of NIC No 05539378. | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 46. | Mehdi Ben Tijani Ben Haj Hamda Ben Haj Hassen BEN ALI | Tunisian, born in Paris 27 October 1966, son of Paulette HAZAT, company director, residing at Chouket El Arressa, Hammam-Sousse, holder of NIC No 05515496 (dual nationality).                             | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |
| 47. | Slim Ben Tijani Ben Haj Hamda BEN ALI                 | Tunisian, born in Paris 16 April 1971, son of Paulette HAZAT, married to Amel SAID, managing director, residing at Chouket El Arressa, Hammam - Sousse, holder of NIC No 00297112.                         | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations. |

|     | Name                                       | Identifying information   | Grounds  |
|-----|--|---|--|
| 48. | Sofiene Ben Habib Ben Haj<br>Hamda BEN ALI | Tunisian, born in Tunis 28 August 1974, son of Leila DEROUICHE, sales director, residing at 23 rue Ali Zlitni, El Manar 2-Tunis, holder of NIC No 04622472. | Person subject to judicial investigation by the Tunisian authorities in respect of the acquisition of movable and immovable property, the opening of bank accounts and the holding of financial assets in several countries as part of money-laundering operations.' |

## COMMISSION DECISION

of 4 February 2011

**authorising the placing on the market of a fish (*Sardinops sagax*) peptide product as a novel food ingredient under Regulation (EC) No 258/97 of the European Parliament and of the Council**

(notified under document C(2011) 522)

(Only the English text is authentic)

(2011/80/EU)

THE EUROPEAN COMMISSION,

Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union,

Having regard to Regulation (EC) No 258/97 of the European Parliament and of the Council of 27 January 1997 concerning novel foods and novel food ingredients <sup>(1)</sup>, and in particular Article 7 thereof,

Whereas:

- (1) On 28 April 2008 the company of Senmi Ekisu Co. Ltd made a request to the competent authorities of Finland to place a fish (*Sardinops sagax*) peptide product on the market as a novel food ingredient.
- (2) On 12 January 2009 the competent food assessment body of Finland issued its initial assessment report. In that report it came to the conclusion that the fish peptide product may be placed on the market.
- (3) The Commission forwarded the initial assessment report to all Member States on 10 March 2009.
- (4) Within the 60-day period laid down in Article 6(4) of Regulation (EC) No 258/97 reasoned objections to the marketing of the product were raised in accordance with that provision.
- (5) Therefore the European Food Safety Authority (EFSA) was consulted on 14 August 2009.
- (6) On 9 July 2010, EFSA (Panel on Dietetic Products, Nutrition and Allergies) in the 'Scientific opinion on the safety of "Sardine Peptide Product" as a novel food ingredient' <sup>(2)</sup> came to the conclusion that the fish peptide product was safe under the proposed conditions of use and the proposed levels of intake.

(7) On the basis of the scientific assessment, it is established that the fish peptide product complies with the criteria laid down in Article 3(1) of Regulation (EC) No 258/97.

(8) The measures provided for in this Decision are in accordance with the opinion of the Standing Committee on the Food Chain and Animal Health,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

*Article 1*

The fish (*Sardinops sagax*) peptide product as specified in Annex I may be placed on the market in the Union as a novel food ingredient for the uses listed in Annex II.

*Article 2*

The designation of fish (*Sardinops sagax*) peptide product authorised by this Decision on the labelling of the foodstuff containing it shall be 'fish (*Sardinops sagax*) peptides'.

*Article 3*

This Decision is addressed to Senmi Ekisu Co. Ltd, Research & Development Department, 779-2 Noda, Hirano-Cho, Ohzu-City, Ehime 795-0021, Japan.

Done at Brussels, 4 February 2011.

For the Commission

John DALLI

Member of the Commission

<sup>(1)</sup> OJ L 43, 14.2.1997, p. 1.

<sup>(2)</sup> EFSA Journal 2010; 8(7): 1684.

## ANNEX I

SPECIFICATIONS OF FISH (*SARDINOPS SAGAX*) PEPTIDE PRODUCT**Description**

The novel food ingredient is a peptide mixture, which is obtained by an alkaline protease-catalysed hydrolysis of fish (*Sardinops sagax*) muscle, subsequent isolation of the peptide fraction by column chromatography, concentration under vacuum and spray drying. It is a yellowish white powder.

| Specification of fish ( <i>Sardinops sagax</i> ) peptide product  |                     |
|---|---------------------|
| Peptides (*)<br>(short chain peptides, dipeptides and tripeptides with a molecular weight of less than 2 kDa) | ≥ 85 g/100 g        |
| Val-Tyr (dipeptide)   | 0,1 to 0,16 g/100 g |
| Ash   | ≤ 10 g/100 g        |
| Moisture  | ≤ 8 g/100 g         |
| (*) Kjeldahl method.  |                     |

## ANNEX II

## USES OF THE FISH PEPTIDE PRODUCT

| Use group  | Maximum level of fish peptide product |
|--|---------------------------------------|
| Foods based on yoghurt, yoghurt drinks, fermented milk products, and powdered milk | 0,48 g/100 g (ready to eat/drink)     |
| Flavoured water, and vegetable-based drinks  | 0,3 g/100 g (ready to drink)          |
| Breakfast cereals  | 2 g/100 g                             |
| Soups, stews and soup powders  | 0,3 g/100 g (ready to eat)            |

## COMMISSION DECISION

of 4 February 2011

**amending Decisions 2002/741/EC, 2002/747/EC, 2003/31/EC, 2003/200/EC, 2005/341/EC and 2005/343/EC in order to prolong the validity of the ecological criteria for the award of the EU Ecolabel to certain products**

(notified under document C(2011) 523)

(Text with EEA relevance)

(2011/81/EU)

THE EUROPEAN COMMISSION,

Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union,

Having regard to Regulation (EC) No 66/2010 of the European Parliament and of the Council of 25 November 2009 on the EU Ecolabel <sup>(1)</sup>, and in particular paragraph 3(c) of Article 8 thereof,

After consulting the European Union Eco-Labeling Board,

Whereas:

- (1) Commission Decision 2002/741/EC of 4 September 2002 establishing revised ecological criteria for the award of the EU Ecolabel to copying and graphic paper and amending Decision 1999/554/EC <sup>(2)</sup> expires on 31 December 2010.
- (2) Commission Decision 2002/747/EC of 9 September 2002 establishing revised ecological criteria for the award of the EU Ecolabel to light bulbs and amending Decision 1999/568/EC <sup>(3)</sup> expires on 31 December 2010.
- (3) Commission Decision 2003/31/EC of 29 November 2002 establishing revised ecological criteria for the award of the EU Ecolabel to detergents for dishwashers and amending Decision 1999/427/EC <sup>(4)</sup> expires on 31 December 2010.
- (4) Commission Decision 2003/200/EC of 14 February 2003 establishing revised ecological criteria for the award of the EU Ecolabel to laundry detergents and amending Decision 1999/476/EC <sup>(5)</sup> expires on 31 December 2010.
- (5) Commission Decision 2005/341/EC of 11 April 2005 establishing ecological criteria and the related assessment

and verification requirements for the award of the EU Ecolabel to personal computers <sup>(6)</sup> expires on 31 December 2010.

- (6) Commission Decision 2005/343/EC of 11 April 2005 establishing ecological criteria and the related assessment and verification requirements for the award of the EU Ecolabel to portable computers <sup>(7)</sup> expires on 31 December 2010.
- (7) Pursuant to Regulation (EC) No 66/2010 a timely review has been carried out of the ecological criteria, as well as of the related assessment and verification requirements, established by those Decisions.
- (8) Given the different stages of the revision process for those Decisions, it is appropriate to prolong the periods of validity of the ecological criteria and the related assessment and verification requirements which they set out. The period of validity for Decisions 2003/31/EC and 2003/200/EC should be prolonged until 30 April 2011. The period of validity for Decisions 2002/741/EC, 2005/341/EC and 2005/343/EC should be prolonged until 30 June 2011. The period of validity for Decision 2002/747/EC should be prolonged until 31 August 2011.
- (9) Decisions 2002/741/EC, 2002/747/EC, 2003/31/EC, 2003/200/EC, 2005/341/EC and 2005/343/EC should therefore be amended accordingly.
- (10) The measures provided for in this Decision are in accordance with the opinion of the Committee instituted by Article 16 of Regulation (EC) No 66/2010,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

*Article 1*

Article 5 of Decision 2002/741/EC is replaced by the following:

*'Article 5*

The ecological criteria for the product group "copying and graphic paper", as well as the related assessment and verification requirements, shall be valid until 30 June 2011.'

<sup>(1)</sup> OJ L 27, 30.1.2010, p. 1.<sup>(2)</sup> OJ L 237, 5.9.2002, p. 6.<sup>(3)</sup> OJ L 242, 10.9.2002, p. 44.<sup>(4)</sup> OJ L 9, 15.1.2003, p. 11.<sup>(5)</sup> OJ L 76, 22.3.2003, p. 25<sup>(6)</sup> OJ L 115, 4.5.2005, p. 1.<sup>(7)</sup> OJ L 115, 4.5.2005, p. 35.

*Article 2*

Article 5 of Decision 2002/747/EC is replaced by the following:

*'Article 5*

The ecological criteria for the product group "light bulbs", as well as the related assessment and verification requirements, shall be valid until 31 August 2011.'

*Article 3*

Article 5 of Decision 2003/31/EC is replaced by the following:

*'Article 5*

The ecological criteria for the product group "detergents for dishwashers", as well as the related assessment and verification requirements, shall be valid until 30 April 2011.'

*Article 4*

Article 5 of Decision 2003/200/EC is replaced by the following:

*'Article 5*

The ecological criteria for the product group "laundry detergents", as well as the related assessment and verification requirements, shall be valid until 30 April 2011.'

*Article 5*

Article 3 of Decision 2005/341/EC is replaced by the following:

*'Article 3*

The ecological criteria for the product group "personal computers", as well as the related assessment and verification requirements, shall be valid until 30 June 2011.'

*Article 6*

Article 3 of Decision 2005/343/EC is replaced by the following:

*'Article 3*

The ecological criteria for the product group "portable computers", as well as the related assessment and verification requirements, shall be valid until 30 June 2011.'

*Article 7*

This Decision is addressed to the Member States.

Done at Brussels, 4 February 2011.

*For the Commission*

Janez POTOČNIK

*Member of the Commission*

---





## 2011 SUBSCRIPTION PRICES (excluding VAT, including normal transport charges)

|   |   |                    |
|---|---|--------------------|
| EU Official Journal, L + C series, paper edition only   | 22 official EU languages                  | EUR 1 100 per year |
| EU Official Journal, L + C series, paper + annual DVD   | 22 official EU languages                  | EUR 1 200 per year |
| EU Official Journal, L series, paper edition only   | 22 official EU languages                  | EUR 770 per year   |
| EU Official Journal, L + C series, monthly DVD (cumulative)   | 22 official EU languages                  | EUR 400 per year   |
| Supplement to the Official Journal (S series), tendering procedures for public contracts, DVD, one edition per week | multilingual:<br>23 official EU languages | EUR 300 per year   |
| EU Official Journal, C series — recruitment competitions  | Language(s) according to competition(s)   | EUR 50 per year    |

Subscriptions to the *Official Journal of the European Union*, which is published in the official languages of the European Union, are available for 22 language versions. The Official Journal comprises two series, L (Legislation) and C (Information and Notices).

A separate subscription must be taken out for each language version.

In accordance with Council Regulation (EC) No 920/2005, published in Official Journal L 156 of 18 June 2005, the institutions of the European Union are temporarily not bound by the obligation to draft all acts in Irish and publish them in that language. Irish editions of the Official Journal are therefore sold separately.

Subscriptions to the Supplement to the Official Journal (S Series — tendering procedures for public contracts) cover all 23 official language versions on a single multilingual DVD.

On request, subscribers to the *Official Journal of the European Union* can receive the various Annexes to the Official Journal. Subscribers are informed of the publication of Annexes by notices inserted in the *Official Journal of the European Union*.

## Sales and subscriptions

Subscriptions to various priced periodicals, such as the subscription to the *Official Journal of the European Union*, are available from our sales agents. The list of sales agents is available at:

[http://publications.europa.eu/others/agents/index\\_en.htm](http://publications.europa.eu/others/agents/index_en.htm)

**EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>) offers direct access to European Union legislation free of charge. The *Official Journal of the European Union* can be consulted on this website, as can the Treaties, legislation, case-law and preparatory acts.**

**For further information on the European Union, see: <http://europa.eu>**

